南華日報

本報創刊於民國十九年二月

第三七七零號

今日出紙二大張

零售每份二仙

（集孫中山先生字）

SOUTH CHINA DAILY NEWS
63, Connaught Rd., C. Hong Kong
Cable Address "SWENONIS" or 5478
Radio Address "SWENONIS" or 9850
TFL { Editorial Dept. 32925 / Business Dept. 25612 } P. O. 369

督印人廓修湛

館址 干諾道中六十三號
電話 編輯部三二九二五 營業部二五六一二
電報掛號 有線電五四七八 無線電九八五零
郵局信箱 三六九號
定報價目（均港幣計）
本港 每月四毫 全年四元
中國內地 每月壹元 全年壹拾式元
外國各埠 每月一元九毫 全年式十二元
（郵費在內）（報費先惠）
廣告價目表請向營業部索取

香港干諾道中六十三號中國圖書印刷公司承印
香港政府特准掛號爲新聞紙類第一三六號

行政院會議
討論利用人犯墾荒
交警司財軍農鑛五部會同審查
浙省政府梅主席六日就職視事

（中華社九日南京電）行政院於四月八日上午九時舉行第五十四次會議・出席行政院長汪兆銘等・列席工商部次長湯澄波等・主席汪院長・秘書陳春圃・

甲、報告事項

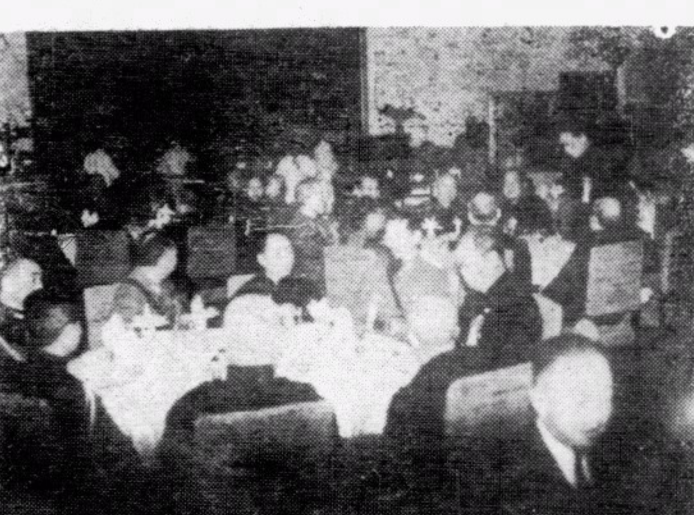
（一）宣讀第五十三次會議紀錄・（二）院長報告・據浙江省政府梅主席魚電稱・遂本月六日就職視事等情・已轉呈中央政治委員會備案・

乙、討論事項

（一）院長交議・准立法院咨・爲行政院所屬各部組織法中關於專門人員一項規定・分請召集各部會同研究・咨復俾資參攷等由・經飭據秘書處召集有關各部派員會商・籍具審查意見・請公決案・（決議）照審查意見咨立法院・（二）警政部長李士羣呈・擬利用人犯墾荒井實施感化會計劃大綱・請核議案・（決議）交警政部・司法行政部・財政部・軍政部・農鑛部・派員會同審查・由警政部召集・（一）財政部長周佛海警政部長李士羣會呈・奉令會同核議首都警察廳暨中央警官學校增加經費各案・謹擬具意見・請公決案・照審查意見通過・

丙、任免事項

（一）內政部部長陳羣提・本部科長潘敦徵已另有職務・呈請辭職・擬請免職案・（決議）通過・（二）鐵道部長傅式說提・本部科員過錫審時曠職守・擬請免職案・（決議）通過・（三）宣傳部長林柏生提・本部秘書方立祥・另有任用・電影檢查委員會專任委員兼上海辦事處主任蔣鎭東・呈請辭職・擬請各免本兼各職・并擬請任命方立祥爲本部特派員。呈薦陳季波爲本部秘書・盧藉斌爲電影檢查委員會專任委員兼上海辦事處主任案・（決議）通過・（四）社會部長丁默邨提・本部簡任秘書陳端志另有任用・社會運動指導委員會專任常務委員凌慶文・翁建午・呈請辭職・擬請各免本職・並擬請任命曹愼修爲本部簡任秘書・陳端志周毓英爲社會運動指導委員會專任常務委員案・（決議）通過・（五）司法行政部李聖五提・本部薦任秘書長翁熙・專員劉漢・呈請辭職・擬請各免本職・並擬請呈薦史久棠・李復一爲本部專員案・（決議）通過・（六）警政部長李士羣提・擬請呈薦唐天石・王惠晨・爲本部專員案・（決議）通過・（七）水利委員會委員長楊壽楣提・本會薦任技士汪克正・辦事勤奮・擬請薦升爲技正案・（決議）通過・南京市政府蔡市長呈・本會秘書處科長華允琦・社會局科長諶斐・財政局科長鄧周濂・工務局科長查委平・黃慶沂・技正胡達義・均另有任用・又秘書處外事室主任楊良・呈請辭職・財政局秘書王世泰・因病出缺・擬請各免本職・並擬請呈薦劉頌聲爲本府秘書處科長・張建平爲外事室主任・張伯嚴爲社會局秘書・祝萬年爲財政局秘書・顧慰椿爲科長・程翔爲教育局科長・許之鳳爲工務局秘書・胡達義・史材爲科長・查委平・黃慶沂爲技正案・（決議）通過・（九）安徽省政府主席倪道烺呈・擬請呈薦宋家璟・王黎吾爲本府財政廳視察員案・（決議）通過・



[illegible]在國府大禮堂設宴歡出席全國軍事會議代表並由各院部會長官作陪・圖爲 汪主席於歡讌席上致詞情形・

國府明令

（中華社九日南京電）國民政府令・（卅年四月八日）暫行兼代銓敍部長江亢虎・另有任用・即免本職・此令・特任江亢虎兼銓敍部部長・此令・

日松岡外相
昨晚赴列寧格勒
訪問德義獲預期以上成果

（合衆社八日莫斯科電）日方人士今日宣稱・松岡將於星期三日晚往列寧格勒・重訪其在蘇聯革命前曾在該處任外交職務之城市・彼將於星期五日返莫斯科・而於星期日起程回東京云・

（同盟社八日莫斯科電）日外相松岡與日駐蘇聯大使建川・於八日上午十一時・在莫斯科西郊散步約達二小時・交換意見・下午二時出席美駐蘇大使史達哈特之午餐會・是夜八時半・建川大使在日大使館開會歡宴松岡蘇外長莫托諾夫等蘇方要人・暨軸心國大公使均出席・

（同盟社七日莫斯科電）頃逗留莫斯科之松岡外相・談話如次・「此行會見希特勒總統墨索里尼首相諸首腦與促膝歡談・獲預期以上之成果・在戰爭時期・德國民之意氣甚軒昂・余覺爲感動・在此間若能對于日蘇國交之調整有所貢獻・則可稽延三四日・德國之進攻希南・蘇南之不相侵協定等・時局雖大有變化・但余相信德蘇親善關係必不致有所影響・雖傳聞土耳其亦在動搖・但據柏林方面之觀測・則謂土耳其將繼持現在態度・」

（路透社八日柏林電）（德官方通訊報告獲自莫斯科通訊稱・日外相松岡定於星期四日離莫斯科返東京・現時留於蘇聯首都・至復活節前一日爲止・

日內相出席地方行政會議演說
日應付非常時局
保持民生安定加緊全國團結
健全發展翼贊運動增强民力

（路透社九日東京電）日本內相平沼在地方行政長官會議之第二日席上演講稱・「因英美在東亞一面加緊對日經濟封鎖・一面加增援助蔣介石・故新而重大之危機可以隨時發生」・平沼并觀察東亞新秩序之建設漸有進步・及中日滿基本協定之成立・及泰越邊界糾紛由日方調停而解決等事・平沼內相并向地方長官保證謂日政府已採取一切必要計劃以妥協應付一切可能之意外並力促興政府合作・小心執行國防保安條例・以維持和平與治安・及練訓人民防禦空襲云・

（同盟社九日東京電）日本全國地方長官會議第二日（九日）・上午開會・先由平沼內相訓示・大意力述日政府應付國際情勢推移之決意・保持國民生活之安定・國民總力之擴充・增强體制・翼贊運動之健全發展・發揚敬神崇祖觀念・保持治安・整備地方組織・振興國民精神等・以圖刷新戰時內政・强調中央地方團結・以突破非常時局云・

日皇召見地方長官

（同盟社八日東京電）日皇於全國地方長官會議之第一日（八日）上午十時・在首相近衞・內相平沼・宮相松平・內大臣木戶等隨待之下・召見地方長官等六十八名・並特賜北海道廳長官戶塜以下各地方長官・依次單獨覲見・詳聆各地方之產業・文化・教育・社會事業・國民生活等諸現狀・各長官並奏答日皇各種垂詢・正午・在豐明殿設宴・閑院宮殿下・近衞首相・平沼內相・當場次官・憲兵司令官田中・警視總監山崎・北海道廳長官戶塜・以下各府縣・知事・樺太廳長官小川暨其他參加會議之朝鮮・台灣・關東州各地方長官等・一律參加宴會・下午二時・繼續聽取各地方長官之奏報云・

蘇南協定
德人印象深刻

（路透社八日瑞典京電）蘇南不侵協定・使柏林有一深刻印象・消息報駐柏林訪員稱・該處之政界人士・刻正揣測蘇聯此種行動的理由・蘇方此舉大概使柏林認爲蘇俄不是特別之敦睦・

英美荷在馬尼剌
舉行非正式會議
討論太平洋局勢

（中華社八日馬尼剌電）荷外長奇利斯芬與荷殖民部長韋爾特已抵此間・彼等在此逗留期中・將致美國亞洲艦隊總司令哈特及英駐遠東軍總司令卜咸舉行會議・討論英美荷三國在遠東之聯防問題・俟明日卜咸司令抵埗後・會議即可告開・

（合衆社九日帆尼拉電）美陸軍之菲律濱部司令格麟納特將軍・皐美斯海軍上將・荷外長奇利分斯・荷殖民地部長威爾達斯・英遠東軍總司令卜咸元帥及美高級專員西爾今日下午在高級專員之私邸閉門舉行會議・即使各副官亦不許闖進・但西爾力謂此次談話係屬非正式性質・據彼稱「吾人討論一般事情」・並指出高級專員照例係接見高級之訪問官員・美亞洲艦隊總司令哈特上將未有出席・此次會議・彼之缺席・係因艦隊例行之每[illegible]演習・但可以解釋爲渠前會與卜咸元帥會晤・

消息靈通人士愈益相信・此次開會并無談及正確的防守問題・然此項討論必有談及太平洋局勢・自屬無疑消息電通人士極相信此次會議・係欲給日方以印象・使其知覺英美荷之聯合・與松岡自歐洲回來有關・而任何協實的合作計劃・將在倫敦及華盛頓完成・所可注意者・荷方從前曾申述謂・彼等不需援助力・以保衛荷印・而現在則率直不談目前會議之重要性・

星洲防禦
力量增强

英黎頓海軍中將談話

（合衆社九日星架坡電）黎頓海軍中將今日作視察完畢後接見美籍新聞記者稱・自從渠去年八月就任總司令之職以來・星架坡之防務已大爲改善及增加・彼稱・「倘一旦有事爆發・吾人在各方面皆有準備」・彼揭露空降防禦現在確已完成・但海軍之補充刻尚未到・但彼又稱「取守勢的戰艦・由荷屬東印度抵星洲・直指顧間耳・取攻勢之艦隊在兩個月內可以在遠東動員・吾人有巨量一切必需品之貯藏・以供給一隊作戰之艦隊」・

黎氏又稱・供給艦隊飛機之辦法・亦已完成・記者問及敵人之突襲艦・黎氏證實謂德戰艦「斯茲爾上將」號在馬達加斯加與塞舌爾羣島間活動・最近會擊沉輪船一艘・黎氏答允予該等記者以最充份之便利及合作・彼稱・「在等候局勢之緊張或鬆弛時・余將以一切消息轉告君等・」

比王誕辰

（路透社八日倫敦電）比利時王里奧帝今日誕辰・在英國之比利時軍司令官培加爾今日對其軍隊下令・其命令中曾指比王爲「吾人之囚王」・增飭令官敦促其部隊努力工作・訓練準備獲勝利・據彼稱・「吾人將拯救吾王・及解放比利時・比利時將再次興起成爲偉大・統一・及繁榮之國家」・

長野任日海軍
參謀部長

（路透社九日東京電）日海軍省今日下午委長野爲海軍參謀部長・氏在過去六年曾任最高軍事會議委員之一・長野此項任命・極有重要意義・因日海軍界認爲彼係對美國事情之專家云・

滬公共租界人納稅特別會
將討論設臨時局董
共十六席任期最少一年

（路達社九日上海電）據官方稱・一項建議案將於四月十七日呈交納稅人之特別會議・授權設立臨時局董事六人・以繼續公共租界之行政・最少以一年爲期・直至其繼續任人正式選出時爲止・該案又規定此臨時董事局將被認爲合法組織・該議決案係由現任工部局董事長凱自威及岡本所提議・

※ ※ ※

社論
今後我們的教育方針

教育爲百年大計，爲發揮立國精神的主要工具，國家推行教育方針，看來雖是眼前之事，實在有着極大的後果。和平運動能否把國家建設起來，把遠東新秩序的基礎築起來，端在有無切合時勢的合理教育方針。循此方針之指示，完成其最高之理想。教育方針，既以發揮立國精神，判其價值之高下，我們立國的精神是和平反共建國，今後必須集中千萬有爲的青年，爲這共同目標而向前奮鬥，尅期致果。所以和平反共建國的一切施政方針，也就是我們的教育方針，背乎這個方針的教育，都不能適於這個劃時代的需要。

在這大前提底下，實施教育，首先使應使青年有個起碼的認識。那就是發揚民族意識，並且溝通民族意識使與建設東亞新秩序的意識相一致；同時還須根本了解共產黨提倡階段鬥爭的謬妄，和平建國纔是挽救中國危亡的正確主張。認識是理論的基礎，理論是行動的指標。我們使青年有了這個基本的認識，自然就能養成他們健全的批判思想，辨別是非黑白，選擇應走的方向。

有了清楚的認識，健全的思想，還要有奮進的勇氣和毅力，還要有科學建國的才力，勇氣固增加於認識之後，而其養成則在患難之時；毅力固孕育於實行之後，而其持續則在艱苦之際。和平運動在中日戰爭中開始，將來還要有着長期艱苦的奮鬥。沒有橫逸的膽氣和堅韌的戰鬥精神，對着滿目荒涼的景象，聽着苦切淒楚的哀吟，想着前途無限荊棘，無限波濤，必然就會却步不前，廢然興嘆。青年是社會的中堅，國家的柱石，青年而無正視現實，突破惡劣環境包圍的勇氣，青年而無興廢繼絕的毅力，國家民族的前途，將賴誰人來支持？國家民族的一線命脈，將賴誰人來延接？青年缺乏科學的修養，國家民族的建設復興，將賴誰人來做中堅。所以勇毅的意志與科學的修養，是今日中國青年必具的條件，尤其擔負和平反共建國大任的青年，更非有絕大的勇氣毅力與才力不可，我們教育的方針，便要向着這個目標去實施。

今日中國的青年，有些人爲了缺乏認識之故，動輒因物欲勢位的引誘而不能堅定其信念。於是稍有朝氣的便容易流於浮囂，忽而附彼，忽而趨此，共產黨徒之「聯」與「倒」，則出發於此不誠之念；其或缺少朝氣者，則趨悲觀頹唐，要亦由於缺乏愛國誠意有以致之。這兩種過與不及的毛病，我們都要加以糾正。在和平運動旗幟下的青年，尤其絕對不容有這兩種缺點的存在。我們的勇氣和毅力，是用之於建設社會絕不是用之於破壞社會，國家民族需要我們積極把它建設起來，強盛起來，當它在於危難之中，有些人却以袖手旁觀的態度，不加援手，試問誠意何在？共產黨徒鼓吹邪說，陰行篡奪，試問其作風，與黃巢張獻思李自成之流何以異？有些人祇爲個人設想，不管人民受難，借債囤積，視爲發財之終南捷徑，試問其良心又安在？誠意又安在？他們因爲一念之差，致令國家陷於萬刧不復的境地，殷鑑不遠，我們怎不以此自警！

根據上述各點，歸納來說：今後我們的教育方針，其最大之努力，便應以發揚東方道義精神，發揚中華民族意識爲基點，對青年施以嚴格之訓練與組織，使能以誠懇的態度，清楚的認識，沉毅的勇氣，與科學的頭腦起來擔當建設新中國，建設新東亞的大任。

促成全面和平確立全國治安

德佔沙朗尼加 幷陷斯科普列

華達爾河以東希臘軍已投降

沙朗尼加港口 爲兩洲之閘門 接近蘇彜士河

希南交通更受威脅 南國將被截分南北

（合衆社九日柏林急電）德統帥部宣稱・德軍已佔領沙朗尼加・

（合衆社九日柏林電）德統帥部又宣稱・除沙朗尼加外・德軍又佔領斯科普列・威利斯・第都窩・腓利立・尼斯及馬爾堡等地・

（合衆社九日柏林電）官方公報稱・華達爾河以東・希臘軍隊已向德軍投降・

（合衆社九日倫敦電）德國裝甲機械化軍現已抵達華達爾河下流之平原・恐沙朗尼加之陷落或已迫切・此舉可將仍在斯特魯馬流域作戰之希軍遮斷・又將尼夫古平原與其他區域隔離・只有海運可通・

希臘公報承認馬其頓東部之希軍與其他希臘各地交通完全切斷・此可以表示德軍只離沙朗尼加瀰數里之遙・回憶在戰事發生之前・此間軍界預料希方於必要時將放棄沙朗尼加・以期在西部建一防綫・

哥林比亞廣播公司之安哥拉通訊・謂英軍在戰事開始時駐於加提連尼以迄沙朗尼加之西南・成爲第二度防線・此可值得注意者・

據伊斯坦堡爾之消息・希軍自馬其頓逃出海之路已受威脅・因德軍已佔領色雷斯西部之全境也・

英空軍料必轟炸南保希邊界之狹窄山隘・該處爲德國接濟及增軍必經之道・

據匈牙利京來之消息・希臘與南國軍之交通更受威脅・因德軍已佔據斯科普列・此舉幷足以使南國南北兩部交通截斷・南國軍之侵入阿爾班尼亞者・企圖於德軍未到達之前驅退義軍・

今日泰晤士報之社論謂・倘南軍有餘力以進攻者・則阿爾班尼亞之義軍確已在被消滅之危險中・但倘得與國山岳軍之援助。則可以形成在斯科普列對華達爾流域之大威脅・

報界聯合會形容沙朗尼加爲「兩洲之閘門」因該地接近英國與東方經蘇彜士運河之動脈・故集團國家之心目中・認係無價之寶」・該城有良好船碇所及極多之碼頭與貨倉云・

（合衆社九日柏林電）德官方通訊社今晨報告・謂巴爾幹之德軍雖「於無限困難之崎嶇道路中」・繼續在塞爾維亞前進・據謂獲得大批軍用品・包括極多之中砲及重砲・其中有摩托化者・又有大量子彈・

德國報紙今晨第一次宣露謂德軍在馬其頓之有嚴密防禦之防線中於星期日戰事開始之六小時內衝破一洞・

今晨報紙發表之目擊報告稱・希軍防線上之倉庫被各種轟炸機不斷轟炸所逐一擊燬・但德軍攻破之地點・各報均未登載・

德無線電台報告謂・向希臘與南斯拉夫主要機場及重要交通之不斷轟炸・仍在繼續中・爲表示攻勢之密集・各晨報謂有不少飛機每日作最低限度六次之出擊・每次歸來只有二十分鐘之休息・

各報又謂有一戰鬥機隊在開始之二十四小時內曾作一百五十次之低飛襲擊・以機關槍掃射部隊及機場・

關於陸地戰事之具體報告仍甚少・各晨報強調德軍可能作三面陣線之戰爭・而無須減低其密集性云・

觀察家稱 巴爾幹戰 五週可決

南斯拉夫首都 每日在遷移中 南王傳將赴英

（中華社八日柏林電）此間中立軍事觀察家稱・巴爾幹戰之趨勢・將可於四星期或五星期內決定・德軍現正迅速展開一大鉗形包圍之攻勢・以驅出東地中海之英軍・德軍之動向・係橫越巴爾幹以迄紅海・截斷希軍・幷迫英軍作第二次之「鄧苟克」退却・同時使南希兩軍分離・德軍幷企圖在里比里建一强大之根據地于埃及邊境附近・由此德機將可控制蘇彜士運河・而割斷英軍接濟之路線・德軍行動・雖保持愼重之秘密・德軍主力可想知其爲直撲襲向英軍・意欲壓迫後方之英軍・觀察家料在斯特魯馬河流域之德軍攻勢・其目的在截斷希軍・俾德軍能直進愛琴海・德軍在巴爾幹雖尚未有若何特殊上「閃電戰」・乃因德軍未得地利・而南軍處於優越之地位・但德軍已準備在德機之切密合作下繼續前進・自保國出動之德軍・現尚與南軍作戰中・企圖直搗南國內部以截斷其與希臘之聯絡・同時・自奧匈兩國出動之德軍亦已在各面繼續進展中・

（路透社八日維希電）據維希通訊社獲自南斯拉夫京電訊・南國京城在過去兩日夜之空襲・死數百人傷約三千云・

（中華社八日伊斯坦堡電）此間外交界相信南王彼得偕后將於短期內避往英國・

（路透社九日紐約電）哥林比亞廣播公司之安哥拉通訊員稱・南斯拉夫軍已佔據斯吉達里以南廿五哩之里斯・

南國首都現每日遷移・當星期日戰事開始時・英軍料有四萬至六萬人已集中於沙林米加西南之加提連尼・但在目前之地位未明・料仍未與德軍接觸云・

羅馬否認 阜姆失守

德以降傘步隊 與義軍取聯絡

（路透社八日倫敦電）羅馬電台稱・羅馬方面極力否認南國軍隊佔領阜姆・沙拉及斯古泰里之消息・

（路透社九日維希電）瑞士報之柏林記者稱・德軍現正以降傘部隊尋求與阿爾班尼亞之義軍聯接・

英報認定戰事 已到有利轉機

（路透社九日倫敦電）倫敦今晨各大報多論及巴爾幹戰事之各方面・

泰晤士報觀察戰場在兩面對於德國殊覺無意味・又謂德國將試圖將此威脅以最速及最大之力量移去之・利用對波蘭作戰之一切威力・但德軍料必將遭遇比波蘭及低地國家或法國更嚴重之試練・因德國已不如前之得制空權也・

該報結論謂・「雖然吾人必須準備聽不愉快消息・但却有好理由相信謂巴爾幹之戰將爲戰爭之有利轉捩點・而引以爲慰」・

每日電訊報謂・「一切英軍現正合作以保證希特勒之巴爾幹攻勢不能如其所意想之易於克服・「德國雖祇在陸地上一面戰綫作戰・然其空軍・工業力量及煤油供應則必須供給兩方面之戰線」・」即大西洋與英國之戰及英與巴爾幹之戰是也」・

每日郵報稱・「時間爲最重要之因素」・「德軍將趕速到阿德里亞海與義軍聯接・而據報南國軍已向南推進・以與希臘聯接・北非洲之德義混合軍現正在迅速進展・以牽制英軍不能援巴爾幹」・該報又力言・空軍力量爲決定因素・「英國人民向期望英空軍在該區樹立勢力」云・

傳保加利亞軍 參加進攻南國

（合衆社九日安哥拉電）刻自此間權威方面探悉・保加利亞軍隊已參加於德方對南國進攻・

據悉・此項情報・係此間南國大使館給予土耳其政府者・

（路透社八日柏林電）據德官方通訊社獲自保京電訊稱・保加利亞首相今日演講稱・「保加利亞全國刻正屏息而注意馬其頓戰事」・

保首相對於保境被投彈而保國軍隊未有參加作戰一層・表示不平鳴・渠又述及・三月二十五日南斯拉夫所簽之維也納協定・謂該協定成爲南保兩國一個有價值的連環・蓋兩國間曾締結永久友誼之協定云・

德方俘獲數千 塞爾維亞軍人

（合衆社九日蘇黎世電）德國無線電台於今晚十一時半稱・在巴爾幹戰爭展開之第二日・德軍已俘獲塞爾維亞軍達數千人・塞爾維亞與希臘前線・劇戰不已・德軍不顧山路崎嶇・刻仍前進中・在第一與第二兩日・德空軍曾對「塞爾維亞後方予以嚴重之打擊」・南國京城數處鐵路中心區完全被毀・而塞爾維亞各重要交通線亦已被阻斷・又謂在最初之三十六小時內・南斯拉夫「一切重要機場均已被炸毀」・在一日中・「敵機在天空及地面被毀者共九十六架・南斯拉夫因缺乏工業・將不能予以補充」云・

（路透社八日安哥拉電）據此間素稱消息靈通方面稱・德軍對南斯拉夫之主要進攻・目的在尼斯及斯科普列之重要交通中心點・冀將南國軍隊截爲兩段・

德軍刻又由比特列治推進・該處在保加利亞極端西南角・在斯特魯馬河口・德軍從該處可衝過向瓦達河流域前進・

該方面又稱・在保加利亞之德軍分爲四路・第一路軍總部設於土耳其邊境之斯維連格勒・第二路設於南國邊境附近之古斯丹狄爾・第三路設於保加利亞西北部・第四路駐於保京附近作後備・

德空軍現以兩大機隊襲擊南斯拉夫・一隊由保加利亞出發・一隊由羅馬尼亞出發・

羅斯福將要求 租購外輪特權

德再抗議扣德輪事

墨西哥拒絕釋放德義船隻

（中華社八日華盛頓電）羅斯福總統今日對記者稱・彼將向議院提出請求・予彼以購買及租借美港口之外國船隻之特權・據悉・此項提案・與處置現在保護禁中之軸心與丹麥船隻事有關・羅氏謂丹麥船隻將首被購買或租借・軸心船隻則以觸犯美國法律之故・可予沒收應用・羅氏解釋美政府在非常時間內有沒收美國領土內美人及外人財產之特權・羅氏幷暗示在美之外國船隻・卽丹麥國以外者・美政府均可依照美國憲法購買之云・

（路透社八日華盛頓電）國務卿赫爾今日宣稱・德國刻又再致牒美政府・重申其關於在美港口扣留德商船之抗議・

（路透社八日華盛頓電）國務卿赫爾今日稱・德國又向美國抗議沒收在美港口之德商輪・

（中華社八日墨西哥電）墨政府外交部宣稱・墨政府已拒絕軸心政府之放還德義船隻十二艘之請求・幷通告德義政府・謂墨政府將沒收此等船隻作商船用云・

（路透社八日華盛頓電）羅斯福總統已闡明其對於最近在美國港口內所扣留之軸心國船隻之態度・羅氏今日在接見新聞記者時宣稱・渠將於本星期四請求國會授權美政府購買在美國港口之丹麥輪船・此已徵得丹麥公使之同意・丹公使今日較早會訪白宮・羅氏將被扣留之軸心國輪船三十艘・與丹麥輪船三十九艘・作不同之處置・

羅氏稱・軸心國輪船可加以（沒收）・而丹麥輪船則可逕應購買而不用其他方法・

總統之意卽謂德義輪船可用其他徵用方式處理・彼謂有等當局認爲美政府有權在目前「有限度的非常情勢」之緊急狀態扣押輪船・

羅氏又揭露・美財部於一九四一年第一季內已撥出一萬萬八千萬元購買國防用品與國防建設・

荷方與匈絕交 匈政策無改變

（中華社八日東京電）此間匈駐日公使館發表公報・闡明關乎德南戰爭之匈國立場如下：「匈國之外交政策・常以維持和平爲主旨・對於能擴大戰爭事態之進展・甚爲關注・匈國爲維護和平・會屢作巨大之犧牲・且會爲維護和平・極力避免紛爭者・已非一次・匈國雖曾收復其已失之局部領土・而未收復地之人民囂囂・認爲其權益已被減削・可知匈國之政策・幷未超越本國之利害範圍・最近匈國南部有遭武力侵進之危險・匈國正努力協防戰爭之蔓延・但爲充分保護匈國人民起見・當不能忽略於預防之警戒」・

（路透社八日倫敦電）德無線電台今日轉播威廉街某發言人所述關於德人對英匈斷絕外交關係之意見・彼謂此乃「事勢推移所使然・然有一日發生者」・

該發言人答覆質問時宣稱・土耳其幷非巴爾幹之一部份・就柏林所知・自從希特勒與土耳其總統交換牒文以來・德土關係未有變動云・

（路透社八日維希電）據法官方通訊社獲自匈京電訊・匈牙利總理今日向政府人員致詞・謂匈政府將繼承已故得里基之政策・幷無任何改變・

匈內長宣稱・現時在匈牙利之外僑・須獲特許・然後始許離境云・

（路透社八日倫敦電）路透社今日探悉・在倫敦之荷比政府・已決定與匈牙利斷絕外交關係・駐匈京之荷代辦已接得其政府之訓令命其撤退・駐匈比公使將取道奧斯科而去・料與英公使所取之路線同・

（合衆社九日匈牙利京電）此間官方聲稱・南國機一架在匈邊境之于勒第市鎮上空被擊落・該機飛行員兩人斃命・一人跳傘而出・但受重傷・

貝克斯今日下午遭遇初次空襲・當時南國飛機欲襲擊匈牙利領土・

義請巴西使館 代送義僑返國

（中華社八日羅馬電）義政府用無線電致請駐南國京城之巴西公使館遣送義駐南國京城之義使館人員・旅行者・學生及傳教士返國・義政府請求巴西使館予以迅速之答復・但此間迄未得接此項答復・

德國降傘步隊 曾被南軍解決

（路透社九日紐約電）紐約泰晤士報引述瑞士京來之報告謂・德降傘隊携有火焰投擲器者襲擊南國斯科普列東部之交通線・「無所成就」・均被擊斃或俘虜・據訊・當南國軍佔據沙拉時獲物質大批・

又謂南國山岳步隊向東由斯加達里向德連爾推進・繼續侵擾退向南及西東面之義軍・

（路透社八日雅典電）法獨立通訊社之雅典訪員報告・數百德軍乘橡皮艇企圖在尼斯都斯河順流而下・被希軍在兩岸開槍掃射沉沒・

昨日之戰・德軍之進攻被堵截・希軍在數據點作反攻・德軍向貝里科利堡壘施行六小時之進攻・希防軍人數較少・爲一與五之比・據希統帥部公報稱・德軍有一次已在該堡壘獲得立足地・但經過一度劇戰後・卒將德軍擊退・

南國土木部長 因空襲被炸死

（路透社八日倫敦電）自德軍開始進攻南國京城電台停止後・該電台已於星期二晚九時十五分再復播音・

該廣播員稱・此電台現已恢復廣播・

（同盟社八日紐約電）據紐約哥林比亞廣播電台所接受南國最初之公表・南斯拉夫京因德國空軍之猛炸・大部份已成廢墟・克魯柏茲土木部長亦遭炸斃云・

希臘難民一批 已逃抵土耳其

（中華社八日雅典電）希軍最高司令部今日宣稱希軍已由東色雷斯撤退・在馬其頓與色雷斯間之希婦孺約一百萬人・已撤退至安全地帶・希軍現正集中斯特普馬河流域。該流域之要塞兩處已落德軍手中・

（合衆社九日伊斯坦堡爾電）據探悉・從馬列沙流域逃出之希臘難民・現正抵土耳其・因德軍已佔領全部西色雷斯・

（中華社八日紐約電）歌倫比亞廣播接到希臘無線電廣播消息稱・希最高司令部宣佈・由於德軍不斷襲擊沙朗尼加希臘與東馬其頓間之交通已告斷絕・

愛琴海邊名城 已陷德軍手中

（合衆社六日伊斯坦堡電）希臘外交界稱・德軍已佔領亞力山大・羅波利斯・斷截土耳其與希臘之交通・

（路透社九日倫敦電）據土耳其來未證實之消息稱・德軍已佔據愛琴海之亞歷大山・羅波利斯・在土耳其以西四哩・

（合衆社九日雅典電）希臘總司令部發表特別公報稱・「南斯拉夫軍已被迫退却・使在邊界之希軍左翼失却掩護・雖然・希軍仍英勇作戰・以衛國土」云云・

（合衆社九日雅典電）官方報告謂德軍自佔據杜連後穿過南斯拉夫而達希臘境・向沙朗尼加挺進中・「切斷馬其頓東部希軍與全國其他各部地域之聯絡」・

尼夫古高原之巴蘇威爾砲台被德軍佔據後・立卽爲希軍反攻所克復・在同一地域內希軍克復德軍所佔據點多處・

（中華社八日雅典電）希軍最高司令部宣稱・德軍越華爾達河流域南進・已達距沙朗尼亞城卅七公里內・衆信該城刻已瀕於嚴重危境中・

（路透社八日柏林電）德方通訊社今晚稱・德軍刻繼續向塞爾維亞挺進・不顧道路之艱阻・

又謂刻已奪得巨量軍用品・包括若干重砲及摩托化砲車・

該社繼謂在此役中・有大批步兵槍彈・落於前進部隊手中・

運械接濟南國 美尚欠缺船隻

（合衆社八日華盛頓電）據[illegible]方面今日揭露・運往南斯拉夫種類未詳之第一批軍用品・刻正在美海岸各處運載落船・其中或包括七十五公寸口徑之大砲・現時輪船之缺少・成爲主要之問題・而南駐美公使科鐵治經已徵用七艘南輪在美國領海・但此等船隻是否作運載第一批軍用品往南國之用・料未獲悉云・

得義混合部隊 進抵都布勒克

（合衆社九日羅馬電）據未證實消息・德義部隊已進抵多爾那以東一百五十哩之都布勒克・

（合衆社九日羅馬電）史蒂芬尼通訊社報告・義軍俘獲渡過斯古達里湖在阿爾班尼亞領土登陸之南軍一分遣隊・

羅國未總動員 英使離保赴蘇

（合衆社八日匈京電）希臘電台報告・英軍已開入保境・英公使館人員在四十八小時內・取道蘇聯離去・

（合衆社八日羅京電）某高級官方發言人今日否認外傳已下總動員令・並認爲此係與召集紅十字會人員之舉混雜・

教皇將廣播

（路透社八日羅馬電）教皇於復活節前・將在未舉行祈禱作簡短廣播・

（合衆社八日梵諦岡城電）此間官方公報稱・將復活節夜教皇之致詞・將轉於全世界・大抵當時一刻鐘・教皇幷爲世界祝福云・

耶路撒冷 賦稅加增

（路透社八日耶路撒冷電）此間市政局已決定增加賦稅百分之二十五・

此項增加・係因巴勒斯坦一般人欲減輕英人納稅之負担・英納稅人對巴勒斯坦市政區之經費・曾有捐助・

英國預算案之嚴厲條項規定・已使巴勒斯坦各區方面獲有印象・此次增稅・係在預算案數字公佈後・

約翰斯堡暴動報告 係過激黨煽動

（路透社八日角城電）審查委員會對於約翰斯堡一月卅一日及二月一日暴動所作之報告・刻已發表・

此次暴動・係繼過激黨領袖在某次演講而起・此事牽涉平民及軍警數千人・

該報告主張陸軍當局應取適當防範措施以阻止在假軍人擾亂秩序・幷嚴懲參加此種擾亂秩序之人・藉以恢復大衆對警察之信賴・

警察之効力應卽增加・幷取嚴厲訓令措施・對付彼等不服命令或犯兇惡行爲之職員・

除此之外・該報告又主張軍警方面及保護平民機關・有更密切之合作云・

英又炸德海軍基地 高溫得里被德猛炸

英公報三月份空襲死傷人數

（合衆社九日倫敦電）據官方報告・英空軍昨夜再炸德國海軍根據地基爾・

（合衆社九日倫敦電）海軍部報告・美國應付軸心潛艇之對策・最近「極有效果」・據該部稱「現時在我手中者・除義軍外・尚有德潛艇軍官五十餘人」云・

（路透社九日倫敦電）高溫得里昨再被敵轟炸機空襲・該城又再受嚴重損失・恐此次傷亡亦不少・

（路透社八日倫敦電）中東軍今日發出戰報稱・英空軍及澳洲空軍之飛機在過去一週曾在斯蘭尼加繼續作戰・掩護帝國軍隊在彼等新陣地集中・幷困擾敵人之交通綫・據稱・或轟炸機襲擊班加西鄰近之機場・藉戰門機之助・不斷向敵摩托運輸軍隊集中點襲擊・詳情刻尚未悉・但我戰機有一日擊落敵機十四架・相信是德機・我方無損失・翌日又有敵機四架被擊毀・英方無損失一機云・

（路透社八日倫敦電）英國公安部大臣今日佈告三月份・英國空襲之死傷人數・計斃命者共四千三百五十九・負傷及留於醫院者五千五百五十七人・

（路透社九日倫敦電）刻據悉・昨夜英戰鬥機擊落德轟炸機六架・

（路透社九日鄂太瓦電）加拿大自開始以來今日首次徵請人民參加軍役・需要一九四一年最低限度一一六・〇〇〇人・

國防部長羅勒斯頓作廣播呼籲・謂過去一週中・更需要使加拿大遠征軍維持其力量云・

英駐西大使 在直布羅陀

（路透社九日維希電）法通訊社報告・英國駐西大使賀爾・現在直布羅陀・

羅國機械油 停供給土國

（路透社八日伊斯坦堡爾電）德獨立通訊社之伊斯坦堡爾訪員報告・羅馬尼亞火油公司已停止交機械油予土耳其・聞此舉係因全部出產・已被羅國內需要所吸收・

美海次赴英國 與英海軍聯絡

商討讓械與修艦

羅斯福重申援助南國決心

（中華社八日華盛頓電）美海長諾克斯宣稱・美海次科利斯陀已赴英國・將作兩星期之逗留・俾爲關涉租借法案問題・與英海軍部「取得密切之聯絡」・諸氏稱・美海軍部正爲英海軍部處理英在美購料事宜・且正担承修理英艦・幷稱・現正迅速努力・使兩國海軍配備得有適當之劃一化・據海軍官員稱・此次科氏啓程赴英・事甚匆促・彼將研究若干方法・使英方得以運用更多不合英海軍標準之美軍械及其他配備・美國現正設法供給英國以可利用之軍械・不論其是否適合英方之標準・

（合衆社八日華盛頓電）美海軍部長諾克斯今日令海次科利斯陀前往英國・與英海軍部聯絡・商議購買軍用品與修葺戰艦等問題・

（合衆社八日華盛頓電）美海軍部長諾克斯宣稱・海軍次長科利斯陀卽將啓程赴英・約作兩星期之訪問・俾兩國海軍部關於租借法案計劃「保持密切聯絡」・

諸氏稱・美海軍部刻正依照「租借法案」在美購買軍用品・以供英海軍之用・並將担任修理英國戰艦・「現正加緊努力・使海軍配備歸於一致」・並解釋此點之目的・在於便利購買與修理・

據海軍界人士稱・海軍次長科氏赴英之主要目的之一・係查明有無方法俾英國能多用原認爲不合標準之美國武器與其他配備品云・

（中華社八日華盛頓電）羅斯福總統電致南王彼得・重新保證美國將儘可能依據租借法案援助南國・羅氏謂此次南國遭受軸心之「殘酷的侵略」・美國深爲震驚・南國人民之英勇自衛・殊堪欽佩云・

（路透社八日華盛頓電）羅斯福總統今日致電南斯拉夫之彼得王・保證美國將盡所能之物質援助南國・

羅氏之電文稱・美人對南之所受之殘酷侵略・深爲驚訝・總統在該電文對「南人保持其傳統的勇敢之光榮典型及自衛之勇氣」表示讚頌・該電文又稱・「余僅向陛下保證・美政府將根據現時情勢・將迅速盡所以物質援助貴國・余對貴國爲保衛獨立及領土完整而抵抗侵略・謹向陛下致最誠懇之祝禱」云・

接體育版

魏軍昨日亂點鴛鴦

亦勝海軍二比一

海軍特別銀牌人馬全隊上陣 竟為後軍作前軍之怪陣所敗

△照此推想老牌軍必能奪銀牌似無疑義▽

藻藻

昨日海軍約魏軍作足球友誼賽於銅鑼灣，不知是人們知道的少，是球迷對是賽不重視，抑或一般人心理，以為只是友誼賽，賽來必起勁，是以門券雖僅一律收費二角，但購票入場者，連西人也計算在內，也不過廿餘人。

李天生自農曆年初一在麗華盃賽中勇戰中負傷後，久已絕跡球場，他的近況如何，是一般球迷所甚欲得而知者，現在我可以告訴你，他是平安無事，經已全愈了，昨日且已自告奮勇，突然戎裝上陣，腳頭雖覺生疎了一點，惟是老路依然，仍是一個絕好後衛。

昨日魏兵故弄玄虛，排起一種倒捲珠簾的怪陣來應付東海老龍，準備與南華老牌軍爭特別銀牌的甲組軍馬，更輔以乙組之劉天申，譚振乾，譚振輝等，還有葉北華打中衛，麥紹漢，宋靈聖打前鋒，鄧廣森打左翼，也居然打敗了全隊甲組人材的海軍，這可知海軍的如何不濟事了，按海軍昨日動作上太過遲緩，尤以中衛夏煞常好退後，影響進攻不少，雙衛賽來雖仍算稱職，左中衛利希也不弱，但前鋒未見十分合拍，全場中只以宴打臣及獵披治為較好，賽來甚夠快捷，亦能合拍，將來南華遇之，不可不加以防範。

昨日魏軍雖然亂點鴛鴦，惟是賽來甚見合拍，葉北華雖原不過是前鋒材，但昨改串中衛，猶自老路縱橫，賽來甚見精采，海軍不能勝，此君居功不少，譚振乾也見穩健活潑，李天生賽來，腳下略見生疏，仍可算稱職，惟其絕技鐵剷的工夫，卻絕未見復用，這自然是受傷後不敢太冒險的原故，戰事於三時半開火，開賽時，雙方列陣如下：

△星島會

李天生
余耀德　侯榕生
譚振輝　葉北華　劉天申
鄧廣森　宋靈聖　譚振乾　麥紹漢　楊水谷

△海軍隊

奧力根
律打　羅富利
利希　夏煞　必烈
播氏　巴把　軒地　儀披治　晏打臣（下）　保羅（上）

海軍先取攻勢，開賽即施突襲，軒地先來一下冷箭，余耀德急躍高施救，僅以隻手拍出，李天生再來一腳勾消，緊急鏡頭，立見煙消雲散。魏軍也毫不客氣，投桃報李，立即由宋靈聖催軍而進，譚振乾控熄，夏煞來奪，譚轉交回侯榕生，侯遠傳與水谷，水谷傳至中路，譚振乾接得便射，律打接個滿懷。

時海軍正規右翼將晏打臣已趕至，先作補充之保羅遂退場，宴打臣入場賽來立見功績，不久，海軍乘罰球之便，巴把將球吊至右路，宴打臣以頭頂交與軒地，軒地再迎以頭球，向門之右角而入，海軍先勝一比○。

魏軍既負，雖曾反攻，但常為海軍雙衛殺退，久無建樹，前鋒時未見默契，海軍反見得勢，直至完了上半場，還是海軍領先一球的局面。

下半場再戰，魏軍似已知海軍中路弱點，便專向這處進攻，夏煞被迫得頻頻退後，因此更利便了魏兵的計策，遂被其迫得角球，鄧廣森主踢，一腳吊至門前，水益離門不遠，舉足一蹴而入，打回平手。

從此之後，海軍缺乏後勁，殺全是魏軍天下，海軍戰騎縱橫，頭頭是道，海軍無奈之何，此時魏更利用三角短傳，在完場廿分鐘之前，再由譚振乾打入一只，反以二比一得勝，居然被以後軍作前軍之怪陣打破了東海老龍的蟹將蚧兵。

十二營與卅六營

丙組炮兵隊賽和

子凝

昨揷桿埔場有一幕丙組聯賽，由卅六營炮兵戰十二營炮兵，以昨日兩隊實力比較，卅六營炮兵似較強，因其後表演漸失水準，雖先勝而卒被追回一比一和局終場也。

上半時，局勢成為一面倒，卅六營於開賽後十分鐘，由左輔先開紀錄，十二營炮兵力抗，完結上半時。

下半時，十二營炮兵大取攻勢，包圍敵門，以聯絡不佳，屢失良機，最後，賴左翼傳中，右輔頂球入網，成一比一平手。陣容如下：

△十二營

維士活
谷　泰
基　羅
巴　米　路
押
拿　拉　臣
史　多　力　德　花
柏　祭　基
基　莫　氏　利　夫

△卅六營

巴
維　刁　基
列
芝　打
士　衣　窩
農　雲
夫　氏　拉
篤　錦　巴　活
維　基　衣
路
士　樣　氏　氏　納

昨日丙組聯賽

工程隊打得勝鼓

廿四營炮兵以一比二見負

浮沉

昨日下午三時正，跑馬地內聖若瑟球場，有一場丙組聯賽舉行，由工程隊再度與廿四營炮兵碰頭，按前次相遇，工程隊以一比二零壓倒廿四營炮兵，昨日廿四營炮兵，新仇舊恨，齊湧上心頭，抱雪一箭仇之心，是以盡遣精銳上陣，工程隊則有左翼鍾士須出為乙組効力，幸張新漢體病已痊，昨日已能復出作賽，是以工程隊實力仍未受影響，廿四營炮兵雖有陸軍聯隊選手與雲士助陣，無如其他四鋒欠缺聯絡，與雲士乃一籌莫展，加以守衛綫脆弱，未能[illegible]鋒之兩刺，結果不得不以一比二再度收陣，工程隊有小型球好手林華勝，盧鑑波等助陣，實力亦甚強橫，張新漢演來亦以三華將及史冰沙為最佳，為昨日工程隊之功臣。

開賽後，廿四營炮兵大舉進攻，與雲士雖有佳作，奈合拍無人，屢為工程擊退，賽至十分鐘，工程隊逼得角球，張新漢主踢，獵把勇戰在禁地犯手球，被判極刑，山非路當劊子手，一刀見血，先開紀錄，然後退休。

易陣後，雙方互有攻守，工程得機挺進，勿特梨在禁區內手吻皮球，山非路宴客，廿四營炮兵反見得勢，在廿五分鐘時，押乾士打成一比一平手，卅分鐘，工程再由荷理地奠定勝局，雙方陣容如下：

△工程隊

林
華
塔　勝　史
立　冰
浦　沙
士　山　盧
兵　菲　鑑
氏　路　波
荷　梟　鍾　確　張
理　新
地　路　士　氏　漢

△廿四營炮兵

闔
把
※　勿　獵
特
梨　把
※　文　博　漢
士
遜　打　寧
※　挪　烈　奧　押　吉
雲　乾
夫　特　士　士　理

嶺南大學陸運會

昨日在嘉路連山舉行

今日由上午九時起仍繼續比賽

飛而生

廣州嶺南大學港校為檢討各學生之體育成績，每年均有舉行運動會，本年度陸運會，已於昨日在嘉路連山南華體育會運動場舉行，各項比賽成績甚佳，昨日下午四時，另有一幕排球比賽，由嶺南校友對嶺南學生，雙方爭持頗烈，結果，一幕兄弟鬩牆，兄隊以三對一擊敗弟弟，今日由上午九時起，仍在嘉路連山舉行各項決賽，茲將昨日成績列下：

△男子組

（急行跳高）乙組（一）陸宗漢，一．五四咪，（二）何衍智，（三）謝瑞恬，（四）周成安。

（急行跳高）丙組（一）謝瑞嶽，一．三五咪，（二）陳培安，（三）葉保文，（四）陳均旋。

（急行跳高）丁組（一）馬鏡池，一．○三咪，（二）黃盛來。

（急行跳遠）甲組（一）符和豐，五．四八咪，（二）林啟雲，（三）鄭紹甚，（四）翁郁南。

（急行跳遠）乙組（一）陸宗漢，五．六七咪，（二）黎文縉，（三）梁芬霖，（四）董錫燊。

（急行跳遠）丙組（一）黃永雄，四．一八咪，（二）陳培安，（三）鄧錦榮，（四）楊焜高。

（急行跳遠）丁組（一）陳安，四．○一咪，（二）陳福北，（三）黃盛來。

（推鉛球）甲組（一）馬學明，九．五三咪，（二）李小洛，（三）陳道盛，（四）余木桐。

（推鉛球）乙組（一）王宣潸，九．二九咪，（二）陳昌言，（三）陳學嚀，（四）黎文鑽。

（推鉛球）丙組（一）陳學強，七．○五咪，（二）卓榮昌，（三）謝瑞徵。

（擲鐵餅）甲組（一）吳華光，廿八．二八咪，（二）杜偉民，（三）余木桐，（四）朱樹基。

（一千五百公尺）甲組（一）倪康祺，五分六秒，（二）陳福林，（三）王裕蓉，（四）黃定基。

（二百公尺接力）丁組（一）浩社，卅二秒二，（二）凱社，（三）任社。

（八百公尺接力）乙組（一）轟社，（二）毅社，（三）超社，（四）曦社。

（一千六百公尺接力）甲組（一）轟社，四分十九秒九，（二）曦社，（三）工學會。

△女子組

（急行跳高）甲組（一）張漱芳，四一．一九咪，（二）周少薇，（三）陳玉珠。

（推鉛球）甲組（一）黃翠芬，七．二五咪，（二）陳素儀，（三）陳瑞棠。

（擲鐵餅）甲組（一）林榮耀，十九．五九咪，（二）黃翠芬，（三）區實祥，（四）陳瑞棠。

（擲壘球）甲組（一）林榮耀，四十．二五咪，（二）陳素儀，（三）黃翠芬。

（二百公尺）甲組（一）張芬，卅三．四，（二）黎惠球，（三）黎美。

（低欄八十公尺）甲組（一）朱纖纖，（二）黎惠球，（三）黎美。

警察隊江興一案

判本屆不許賽球

球場舊侶

警察隊與北魏前哨軍吳在界限街場作乙組聯賽之會，江興曾因動手毆打郭秉忠，被球證奄文士判令離場，并將事向足球總會報告請處辦，昨足球總會在開罷月會之後，會開緊急小組委員會提訊，該小組會原僅有委員三人，昨因荷蘭士患疾入醫院，替員路大佐任之基斯脫大佐又因事未到，故由所餘一委員谷巴軍曹代理主席之職，由當然委員黃家駿（執行委員主席）請委員京琴與史篤士加入，已身亦同時加入研訊，結果認定江興罪名成立，但念其前此未有過犯，只判其本屆不復能賽球了事，下屆開賽時，江興即可恢復比賽權也。

美參議員搭比建議

禁用美艦護航

向美民眾廣播發起運動

（合眾社九日華盛頓電）參議員搭比昨晚作全國廣播演講，號召人民發起一種運動，使其建議案制成法律，該決案係禁止用美國戰艦護航，塔氏抨擊政府發言人在國會「打起戰鼓贊成護航」而羅總統曾承認「護航即是使本國參戰無異」，彼敦促美國人民「謹記一九一七年吾人以高價作冒險之無益」。

（合眾社八日華盛頓電）衆議員譚馬士今日稱，彼知工業組織大會若干職員，曾准備函件慫恿各地工會，倘庇列遜士被解出境時，決定舉行全國罷工至若何程度，譚氏係戴氏委員會委員之一，彼對此項聲明不作詳細論列。

美國工潮將告解決

福特廠方與工人舉行第一次談判

（路透社八日底特律電）福特汽車公司三十八年來第一次直接與勞工工會職員舉行談判，此次談判，係關於該公司在紅河之大工廠的罷工事，因罷工之故，致該廠之出產為之停滯。密芝根州長因福特公司已決定開談判，故即發出一項聲明稱，「福特汽車公司罷工潮之解決，刻已有新進展，此事實令各方面均告快慰」。

（合眾社八日底特律電）密芝根州長今日向勞工部長柏堅斯報告，彼相信調停人在四十八小時內能解決福特工廠之罷工潮，據可靠消息，軒利福特準備將江河工廠交於政府，除非此次罷工，能和平解決耳。

世界拳擊冠軍

祖路易又勝一場

（合眾社八日聖路易電）祖路易（二百零三磅）今日與東尼馬斯滔（一百九十九磅）比拳，於十二回合之拳賽中在第九回合將東尼馬斯滔擊倒。

日新設

陸軍機甲本部

圖軍隊機械化更形躍進

（同盟社八日東京電）日陸軍為圖軍隊機械化之更加躍進，決定設立陸軍機甲本部，九日公佈施行，又陸軍機甲本部設立要點如次，（一）陸軍機甲本部掌管關於機甲部隊及騎兵部隊之教育上及該隊，種專門事項，關於陸軍戰車學校，陸軍騎兵學校，及陸軍汽車學校事項，並關於戰車，（包括輾甲車）牽引車，及汽車之整備基本事項，且舉行調查及研究機甲隊部隊騎兵部隊及戰車為主體各兵種聯合部隊，並戰車，牽引車，汽車及汽車燃料，以圖促其進步，（二）（三）（四）（五）各項略，（六）本部長承陸軍大臣之命，檢查關於在軍隊及所轄學校之戰車，牽引車，汽車之技術，並關於指導戰車牽引車，汽車之處理及保管，并須將其成績報告陸軍大臣，并通告關係長官。（七）本部長承教育總監之命，關於教育上之主管事項，對於機甲部隊及騎兵部隊表示意見，本部長得以訓示或公表行之，其成績須向教育總監報告，（八）本部長須巡視陸軍士官學校，關於機甲部隊及騎兵部隊所屬學生之教育，如有意見時，得將其意見提出於教育總監云。

△　△　△

法與屬地貿易 英曾大量扣留

不放棄交戰國權益

（路透社八日倫敦電）自由黨議員曼達爾今日在下院述及法國與其殖民地之貿易，曼氏在某項問題中提供，法國與非洲每星期之來往貿易平均有七十次，由達卡爾，摩洛哥，越南及安狄里斯開出經過直布羅陀之船隻，大多數無被截留，由去年十月至今年二月間之輸入，有酒，肉食，穀，花生油，生菓，魚，糖，甜酒，及谷咕共許多噸，渠欲知英政府刻如何防止此種物品不運至敵人。

經濟作戰部大臣達爾頓博士認為曼達爾之言為不準確，但承認所述之事態，亦有令人不能滿意之理由，繼謂英國斷不致放棄其交戰國之權益云。

加拿大六月起

募戰債七億五千萬

應付下年度二十億圓預算

（合眾社九日鄂大瓦電）據探悉，加拿大將於六月由民眾方面借貸七萬萬五千萬元，此將為加拿大第三次之戰債，藉其補助應付下財政年度約二十萬萬元之預算。

乒乓聯合會

中級乒乓

今晚有四場舉行

飛而生

香港乒乓聯合會主辦之五邑盃全港男女學校團體中級乒乓賽，昨晚共有四場賽事分別在渣打球室及聖安球室舉行，渣打球室兩戰，首場本由南方出戰勵志，惟勵志棄權，南方乃不勞而獲得勝利，另一場由居聯會出戰南商，居聯以三對二取得勝利，至於聖安球室兩戰，則截至深夜，仍未將消息探得，故無從發表，按表今晚由七時起，先後共有四場賽事分別在本港渣打球室及對海五邑球室舉行，茲將今夕比賽秩序及昨晚成績及列下：

△昨晚成績

居聯		南商	
張沃棠	（○）	葉景德	（二）
葉錦釗	（○）	余裕壽	（二）
李永業	（二）	方炳坤	（一）
王振桂	（二）	陳中平	（○）
陳錦華	（二）	吳塘	（二）
總分	（三）		（二）

△比賽秩序

對賽者	時間	球室
南華對回青	七時	渣打
勵志黃對鎮華	八時	渣打
新聲藍對美星	七時	五邑
五邑對新聲白	八時	五邑

△各隊名單

南華會：主任黎高松，正隊長朱纖權，副馮國浩，球員馮國浩，譚洪鈞，鍾健如，易廷瑞，黃福銘。

回青隊：主任陳兆鴻，隊長陳展中，球員陳展中，馬世雄，何應鴻，楊永生，馬昭意，羅子新，何成。

鎮華工業學校：主任梁文，球員區仲文，霍浪全，葉纖斌，韓志龍，周國勵，葉顯揚。

勵志黃：主任唐志良，隊長袁丘文，球員甘福如，衛老就，袁優文，李鵬滔，吳偉邦，郭永祺。

新聲藍隊主任簡歗暉，隊長鄭達明，球員馬鐵應，鄭達明，區志傑，陳彥華，嚴德禮，簡獻暉，陳英炳。

美星B：主任趙洽君，隊長林松祺，球員林松祺，凌爵遠，凌影強，蔡惠安，李汝臻，高俊豪，陳仁安。

五邑隊：主任林濱源，隊長馮國埍，球員林濱源，蘇炳常，蘇勵勤，馮華國，馮國浩，余文開，梁邦彥。

新聲白隊：主任李文獻，隊長陳少漢，球員梁墩生，梁漢華，張俱漢，李文獻，謝申伯，陳光漢，郭漢炎。

※　※　※

	退	漲
今日潮汐	上午二時零九分　下午二時零七分	上午八時十七分　下午八時廿五分
明日潮汐	上午二時四十三分　下午二時五十七分	上午八時五十一分　下午九時十八分

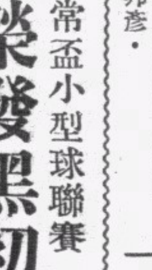
尋常盃小型球聯賽

榮發黑初次失利

大眾紅一鳴驚人得三比一之利

今日將由會字組麗春出戰牛小

胡椒



九龍小型足球總會主辦之第一屆尋常盃小型足球聯賽，昨日有一場重要賽事舉行，由榮發黑與大眾紅作生死戰，昨日一勝一負，對大眾紅之奪決賽權開題較重要於榮發黑，蓋若大眾紅失利，則共失去五分，對爭奪決賽權之希望甚微，反之，若榮發黑失利，則與天南天，香港膠廠同失四分而三隊同列於第二席，對奪決賽權之機會仍未失，同事飛而生君已於昨日對此作詳細評論，甚此原因，大眾紅昨日不能不出全力以赴，榮發黑在昨日演出一蹶不振，梁炳坤更見失色，結果大眾紅以三對一壓倒榮發黑也，至於總字組各隊形勢，容日由飛而生詳細評談，茲不再贅。

昨日大眾紅全軍俱有超出水準之演，惟平心論事各將演出實嫌過勇，朱金連更見威風八面，個人獨取三關，為大眾紅取得勝利，榮發黑全軍賽來顯然退化，尤以梁炳坤為甚，以榮發黑在最近數役演出而論，實遜未及平昔水準，倘不發奮有為，深恐運決賽權亦不可得，因尚須與膠廠相遇，膠廠隊對決賽權實虎視耽耽者故。

開賽不久，榮發黑仍見得勢，首由會桂全先開紀錄，不久大眾紅三鋒反攻，黎耀雲在禁地拖絆馬索，被判極刑，朱金連取回平手而後退休。

易陣後，榮發黑乃告一蹶不振，大眾紅乘勢反攻，朱金連勇冠三軍，威風八面，兩次單刀，均能破關斬將，榮發黑正圖大舉，惟完場之號已鳴，大眾紅乃得三對一之利，陣容列下：

△大眾紅

陳炳南
蔡光豪　劉德仁　羅蔭和
朱金連　孫漢池　黃河清

△榮發黑

何錦泉
洪光　何藹日　黎耀雲
莫華炳　梁炳坤　會桂全

照表今日下午五時一刻，仍有一場賽事舉行，由會字組麗春出戰牛小，兩隊勝負均無關重要，想未能惹人注意也，陣容如下：

△麗春社

余寶培
溫學明　李漢生　陳兆添
鄭金細　馮豐強　鄺明

△牛小隊

林樹流
鄺克仁　梁章華　張國明
黃金泉　黎才　陳顯宗
（生力軍）張芳，鍾雲徽，梁兆明。

小型球友誼賽

△漢英體育會漢字組B隊，今日下午五時一刻，與黑鷹隊作友誼賽于銅鑼灣海軍球場，陣容列下：

△漢英漢B

李子龍
盧金成　王廣成　宋家宇
蘇新　李文興　關洪祺　林毅雄

墨外部照會德義政府

扣留商輪作商務用

歐戰結束時付賠償金及補息

（合眾社九日墨西哥城電）此間官方解釋，墨西哥扣留德義船隻十二艘，係因該等輪不守中立航運，加以破壞行動之危險，故逼而出此，外交部已通知德義兩政府，謂所扣留之船隻，係為商務之用，墨西哥在此次歐戰結束時將付以公正之賠償金再加以利息云。

古巴德領館昨被炸燬

（合眾社九日夏灣拿電）此間德領事館內今日有一枚炸彈炸爆，領館之門幾被炸離脫鉸，室內若干傢具被毀，但無傷人云。

越南商業政策仍未修改

（路透社九日東京電）據河內之半官方報告稱，法國仍未修改其排除日本入口商於越南市場之外交政策，謂適公報第一次表列之新創立入口商組合中，已包括在西貢之商店一所。

據謂并限制該公司有兩部份營業，因此其他部八份將來不能營業云。

美參議院議員薩柏逝世

（合眾社九日華盛頓電）參議員摩理士薩柏今日逝世。

被德潛艇撞傷之挪輪駛赴紐約修理

（合眾社九日索特里爾電）挪威貨輪一艘在大西洋與一德潛艇相撞，原以為沉沒或毀壞，聞已首途往紐約從事修理，此間未揭露此次事件之詳情，但該貨輪料不久可抵紐約云。

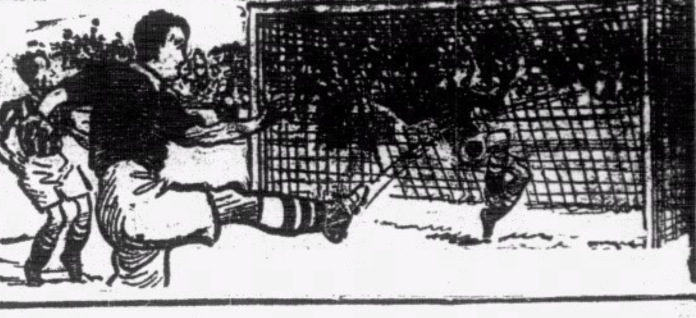
阿赴日使節團覲見日皇

（同盟社九日東京電）目下逗留日本之阿富汗訪日經濟使節團長哥拉姆卡烏斯罕氏，九日上午偕該國駐日公使慈魯佛加魯晉宮覲見日皇。

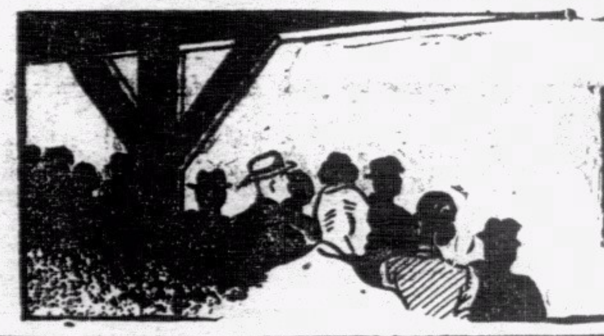
美巨艦配備員械

（路透社九日紐約電）紐約每日新聞稱，美海軍最大之戰鬥艦北加路連拿號（三五，○○○噸）今日在布祿連海船塢中配備員役軍械，海軍專家謂該艦之軍械與設備可與英戰鬥艦喬治五世號相媲美。北加路連拿號裝有十六吋砲九門云。

實現全面和平
解除民眾痛苦



南華体育　第一版



昨足球總會月會
因借員發生辯論
士葛隊新代表云將積極處置
南征馬來亞須先徵地主同意
△東方歸來將由緊急委員研訊在菲糾紛事△

・球場舊侶・

足球

昨日下午五時半．足球總會在其議事廳開四月份執行委員月會．到黃家駿（主席）陳漢明（南華）．李翰淦（星島）．莫慶（體協）．谷巴（海軍體育管理處）．麥基路肥（九龍）．京琴（甲乙組代表）．布郎（光華）畢達臣大佐（士葛）．奧華利（米軍）．白朗（海軍）．蘇沙（副秘書）．正秘書與東方代表均因病缺席．香港會聖若瑟與陸軍體育管理處代表均未到．開會時．例由主席請在席各委員通過一切上次議案及上月財政清單．關於財政事．主席請注意現存銀行欵項已過萬元，尚有督憲盃收入未會加入．衆表示滿意．關於裁判小組委員特會之第二次會議．案乃關於光華攻擊球證不職事者．主席爲利便報界計．特將所呈議決案當衆宣讀．略謂查得本屆全屆之對球證不滿報告．只有光華會一函．根據小委研究所得認爲當時之球證．已照球例從事．至於其目力問題．亦經證明原屬完好無他．故判決不與檢舉．但呈請總會下屆應恢復印格式紙派與各球會．俾於必要時報告彼輩時球證之感想．讀畢．多數贊成通過追認該案．於是光華不滿球證案．遂從此結束．關於其他上次月會．聯賽管理小組委員會議．緊急小委會議案議案．俱一致通過追認．

關於港澳埠際比賽事．・主席謂經由聯賽管理小組委員發函與認爲入選之球員十五人．（名單已見前報）徵求能否隨軍．現已接到十二人復實可以効力．只有阜拉因請假問題未定能隨行與否．及東方二員未有復函耳．衆對此亦無異議．

主席旋又云現已屆季末．對於慈善賽所得欵項．應選定委員商議撥捐何處問題．經衆舉出麥基路肥．史篤士．陳漢明．谷巴軍曹．及基斯脫大佐五人處理其事．

次即宣讀來函．先由主席宣佈光華會來函請准於復活節假期派隊往澳門作慈善比賽．衆無反對者．遂得批准．次宣佈南華來函請准於賽畢冠軍聯隊一戰後．隨時興師往馬來亞比賽．並聲明其處已由南華會舊時門將包家平在其處代爲接洽妥善．繼又宣讀繼來一函．乃請總會代電馬來亞總會請批准該隊前往者．至是先由主席向南華代表陳漢明詢問．南華改征馬來亞．是否已將征帆尼拉之行取銷．陳謂因東方非在發生糾紛．非方已取銷邀請華隊遊菲之事．莫慶因問南華征馬來亞行期已定否．須知頒奬賽後．尚有督憲盃賽會也．陳謂此則視船期如何而後能定．李翰淦亦引星島季前征馬來亞之事爲言．謂詢問馬來亞總會事．不應由總會發電．例應由南華自行商准馬來亞總會有據．而後能求總會批准者．主席查翻案卷．亦證明馬來亞總會來信　．係聲明外隊須先徵得其准遊馬來亞同意．而後外處總會方能批准其轄下隊伍成行．遂議決請南華先自行徵得馬來亞足球總會同意．而後求總會批准．陳漢明以爲如此辦法．或於行程有碍．因總會月會．須俟下月乃開．卒由衆議決．批許聯賽管理小組委員會有隨時照定案批准南華會出遊之權．李翰澄又補充．以爲總會應聲明遠遊隊應有對其球員在外舉動文明之問題．負起完全之責任．陳漢明謂對球員舉動自負全責．但傍觀有不法舉動．則應不在責任之內．

次宣讀光華會來函．略謂三月廿六月．該會因聞東方會曾向其轄下一球員請求加入遊菲効力．曾致函詢問有無其事．但至發信呈交總會時．仍總不見東方答復．至信發之日．已有球員劉福銓絕不請假．擅自離職助東方去．又查去年亦有某會擅誘光華球員三人離職．乃俱有旅行費者．以致該三人失去其在中華電力公司之職位云．

讀畢．主席謂是日東方代表荷蘭士適患病入醫院調養．未有席列．若單據一方面之詞．似難將事進行磋商．光華會代表布郎曰．敝會之致此函．實係因主義上而發．雖知現在之足球員．雖或尚有數年之足球生活．然人生以職業爲重．若因一會之用旅費加以引誘．寧棄職從事於足球之事．則足球生活既終止後．豈不有失業之苦．故本席以爲本會爲保護球員計．實應有所動作也．

麥基路肥曰．本席以爲足球員之失業與否．實無與於總會之事．况一個業餘球員．是否必須因一公司之職業而必代表該公司賽球．亦爲不須研究之事．本席以爲不應由本總會過問也．主席表示同情於麥基路肥之言．

布郎曰．本席爲球員而寧捨現有職業而從事於足球者．則必爲受到一種引誘無疑．故必欲請總會設法加以制止．

麥基路肥曰．君固不能指證其所得之引誘．必爲錢財者也．若一會願與一球員以較佳之職位者．亦可使球員棄職相就．即如本席．本亦英國皇后會之職業球員也．因香港有較佳之職位．本席遂亦曾捨棄職業球員之職．而來港轉賽於業餘隊中也．

至是主席遂動問布郎是否欲請總會研究所謂引誘球員之事．抑只請總會追令東方答復光華會去函．麥基路肥謂不如責承東方何以不先徵求光華同意．即先取用其球員．主席謂如是則又與前次議案有觝觸．因上月會議議決球員之易會例．只合用於本港賽事．不能管及還征之事者也．

故本席以爲只可由本會致函東方．問何以不答覆光華之函．李翰淦謂答函與否只係禮貌問題．似無與於本會之事．本席試問中華電力公司於本會有何關係．球員之失中華電力公司職．於本會何與．本席以爲本會應應付本會之權限內問題而已．

至是．主席謂光華未能指明球員確曾受錢財之引誘．并詢問光華是否必欲總會追令東方答覆其其函．布郎曰然．主席遂付表決．竟有多數委員反對其事．只得新列席之士葛隊代表畢達臣贊成．案遂被否決．旋由史篤士補充．調按諸以往種種事．則借用球員問題．本會似有在年會時提出立例限制之必要．衆以爲應有此穩辦法．

次宣讀上海西聯足球會來函．乃通知東華足球會球員十一名已被取銷比賽資格至於無期者．由主席宣讀其姓名如下．秦必高．莊友仁．李義臣．梁樹棠．張超鵬．黃春華．賈幼良．戴麟經．黃克厚．萬津．史篤士問對於此種球員．本會有何處置．主席曰．上海方面同是英國總會旗下會員．故本會亦不能許彼輩在香港賽球．

次議及東方在菲糾紛事．史馬士云甚欲知東方在彼被取銷比賽資格之詳情．卒議決應向菲方調査眞相．并俟東方隊回港後．由緊急小組委員開會査詢其事．

莫慶謂暨南大學同學會．議於本月廿六日作一場足球慈善賽．爲陳鎭和籌欵捐一學額與上海暨南大學．以紀念其人．麥基路肥問此是否香港之事．主席謂彼亦徵聞有其事．暨南大學本爲一上海大學．陳鎭和前曾爲本會註册球員．曾爲本會効力不少．現有暨南同學會會友發起．欲爲陳籌集學額基金以紀念陳氏．與籌欵撫邺後人之事不同也．

麥基路肥謂本港已有不少英國海陸軍球員戰死沙場．亦未開有要求作慈善足球賽會籌欵者．本席以爲港外之事．非本會之所應理及也．至是．主席亦疑總會應批准與否．誠有問題．因定將事請示會長然後決定．（會長爲現任輔政司史美）．

至是士葛隊代表即在散會前起立補充發言．云本席雖初次參加會議．但對於今日本會判決光華之請求．以爲有一種荏弱之處．本席以爲布郎君所提出所謂「引誘」一問題．實最値得研究者．査業餘體育之尊嚴．實爲軍人之所最重視者．尚憶本屆足球聯賽開始之初．軍人曾因時局問題．原欲不參加本港公開足球聯賽．而自行組織軍人足球聯賽會之擬議．本席對於引誘問題．甚擬雖有共事．本席之所以如是云云．并非直指任何人有引有問題，尤其是華人隊伍如南華體育會之精神．確値得欽佩．本席現欲聲明．將必將此事向陸軍體育管理處報告．請定一種態度．或因此而致令陸軍退出公開足球聯賽會亦未可定．本席之祖白作爲是言．蓋欲向本會先表示其將有之舉動．免謂不先事通知也．麥基路肥曰．君能將此事向陸軍體育管理處提出研究．實至佳之事．更願他日能將決議案交由本會年會研究俾或能設法糾正所謂引誘球員之事．在本席亦以爲果有引誘球員跳槽之事者．則實應設法禁止者云．主席亦表示望畢達臣大佐於決後．能將議決案交由足球總會年會研究．乃散會．

公開草地網球賽
徐煒培昨逢勁敵
蔡永善先勝首盤而後敗
彭靄霖未是小林珍敵手
今日由江道章馮儀培戰洪渭劍與芬查

・草上飛・

草地單打網球賽．昨有兩場舉行．小林珍以六比二．六比三勝彭靄霖．彭君亦曾予林珍以大威脅・林珍勝後將與小徐碰頭也．

大徐對蔡永善之戰．爲數週來最精彩之節目．大徐是我國台盃好手．昔年曾膺冠軍．經驗宏富．而蔡則爲後起之秀．技術日見進步．竟能予大徐以嚴重之威脅．經三盤之苦戰後．永善曾勝第一盤．而徐連勝兩盤．卒以四比六・六比四．六比三之成績苦戰而勝永善．然而在觀衆之視線下．永善表演鋒芒畢露．在正手．反手抽擊．網前攔截功夫．均有佳妙演出．舉動敏捷．嘗能乘大徐遲緩之弱點．而作急捷之抽掃．不特能使大徐疲於奔命．有時還感到棘手．然以蔡之表演而言．勝大徐之處亦多．不過尚欠經驗．能還擊險惡之球．但屢屢大意失分．而爲經驗宏富之大徐鎭定施以智取．卒在驚險波瀾中．挽回敗局．由此而觀．永善之技．非不及大徐．乃敗於經驗．此子之技已臻上乘．現正年富力强．再予以時日．明年之公開賽．吾敢斷其必有驚人之演出．是故永善昨日之敗．雖敗猶榮也．

第一局開端已有緊張之戰情演出．蔡得發球權．發球鮮有失手．落勢急勁而準確．大徐小心始能應付．兩俱施用端綫長抽．永善則間上網截擊．各有得失．四十平手後．「刁士」凡十次之多．大徐卒勝第一局．第二局．大徐大顯身手．若唾手而得．第三局永善作閃電式發球．三次得利．大徐雖强．亦窮於應付．永善奪回一局．第四局大徐被永善之正反手抽擊所威脅．欲以柔制剛．蔡永善機警善跑．屢救險球．從二比二．三比三．四比四．兩人門智門能．永善卒運用攻勢之斜擊．迅捷之截網．以六比四先奪頭盆．

第二盆大徐鑒於初盤有失．即小心應付．以穩健之還擊．軟硬兼施．但其正手抽擊．每被永善之還擊所威脅．大有英雄無用武之地之嘆．至是永善或急於取勝．反多錯誤發生．不應失而失者屢．遂被大徐以四比一領先．衆以爲大徐可以一帆風順矣．孰料永善急起直追．兩人均有佳作．大徐改變戰略．常用削球還擊．非欲藉此以挫永善之攻勢．實施法實以耗其氣也．時永善利用抽擊之準確．乘機上網攔截，居然多次得手．竟追回四比四平局．斯時大徐不敢大意．更審愼從事．作穩健之回擊．間以短距離之輸送以困蔡．卒以六比四奪回第二盆．成一比一平手．

第三盆爲兩人之生死關頭．均以全力以赴．永善仍施用彼所慣施之有把握抽擊．而大徐則改用智取．柔剛並施．抽擊不足與蔡敵．則以軟球還擊．蔡欠經驗．失點殊多．且漸見氣盡．大徐遂一氣呵成．以五比二領先．永善努力．得發球權．又獲光局．最後仍難免以三比六而敗於大徐之手．大徐之勝永善．實由經驗得來．能以智取故勝．若言打法．則蔡似已未弱於徐也．雖然．以昨日而論．則大徐之演出．似比前較見退步．今後遇大林珍時．更須小心從事也．

今日將有一場公開雙打賽在臨時看台前舉行．由前我國台盃代表江道章．與後起馮儀培合作戰洪渭劍與芬查一組．此賽係第二週賽會．乃經數次展期者．勝者將於下週與徐家雙傑爭準決賽權也．

光華淨負八球於大檯
信不信由你
阜拉大施威左右咸宜取四記
邦特三元獨中洛治錦上添花
△光華縱謂留力赴澳亦何至一弱如斯耶△

・麥芽・

天氣晴朗．南風煦和．漸入暮春時節綠茵場上．正好用兵．大檯客尚餘兩戰．按表昨天在其主場賽光華會．此戰對甲組聯賽大局無關重要．不過循例各隊都應賽足二十場．方能結束甲組賽事．在本月十四日舉行頒獎禮．因此光華會各球員對其最後之一場．以勝負無關大局．又須留力征澳作六場慈善賽之故．便隨隨便便賽出．同時大檯客挾上週末以二比一戰勝九龍會之威．又加以大檯客凡對國際必額外興奮．好手盡出．昨天獨馬阜拉出領大軍．常作狂衝．光華會則意態闌珊．因此便以〇比八慘負於大檯客之脚下．不可謂不是爆出絕大之冷門也．戰情略紀如下．

光華獲得開球權．首採攻勢．龍自立迫得角球．開出無功．一次黃華繼遠吊卓石金發彈．美靈登截球踢出不遠．黃景聰射球中史龍身．反彈而出．錢熾芬一射高出界外．錯過機會．大檯客漸漸得勢．阜拉掠得皮球自右方命射李國奇撲救出險．廿五分鐘．阜拉得到花路之供應．領球狂衝．單刀直入．衝破光華會後防．一射中鵠．大檯客以一比〇佔先．再開花路上球．阜拉巧技重施．國奇以時機急逼．衝出搶險．一脚踢出．阜拉正起足命射．因此一撞．球便飛出界外．卅一分時．小奧地路一脚長傳．洛治接得．立即切中．邦特衝前發砲．又陷一城．光華以連負兩球．大舉反攻．大檯客負隅力拒．以二比〇完結上半時．

小休後．大檯客攻勢轉銳．花路殺過黃華繼．至適度傳中阜拉走至右方作斜射．國奇接得．如是時邦特站近門前．・送球入網．大檯客以三比〇之利．再[illegible]．邦特在光華會禁[illegible]〇射罰球．又陷一[illegible]〇之局．廿三分鐘．[illegible]射．近門射入一[illegible]五比〇之數．廿[illegible]拉輕騎進襲．二[illegible]勝足半打之數．[illegible]拉連中三元．走[illegible]入一球．大檯客[illegible]

嘉山頂上乙組聯賽
工程昨僅勝南華
上半時南華不濟連失兩關
下半時以寡敵衆反得徵利

・飛而生・

西蜀前哨軍．於昨日下午五時．在嘉山頂上二次會戰乙組聯賽冠軍工程隊．兩隊在初遇時．曾賽成二比二平手．昨日相遇．本應決一生死仗．惟事實不然．蓋工程隊已穩坐聯賽冠軍席．昨日一戰勝負亦無關重要．而南華因聯賽錦標既告絕望．同時奪得特別銀牌決賽權．本星期六日乃爲與軍糧隊作最後決賽．是以南華當局爲使各球員有充份時間休養．昨日乃未盡遣精銳上陣．朱國倫與朱永強均告倦勤．由楊根保與陳仲賢加入戎行．實力乃未若平昔之盛．加以陳楊兩將失練．前鋒綫乃甚難活動．是以上半時雖經各守將力拒來師．亦不能不告兩陷城池．下半時開賽五分鐘．楊根保之眼蓋．在頭頂時爲珀爾瑪無意踢傷．離場由李子飛跌打名醫調理．雖無大碍．惟當場已不能復出作賽．故下半場僅得十人應戰．工程隊更全採攻勢．反予「新阜拉」錢熾輝以可乘之機．單刀切入．誘出門將而射球入空門．工程隊僅得二對一之徵利而後散．工程昨日有陣錦培傷愈復出當右輔．波利路回復左中衛職．桃氏缺場．鄭英權居中策劃．陣勢亦甚強橫．而結果祇能僅勝南華二比一．足見南華各後起有如初生之犢不畏虎也．

開賽時．工程攻勢甚盛．顯出冠軍本色．予南華守將以極大威脅．惟南華各將賽來努力．門將左擋右接．一雙後衛回師迅速．梁炳藻包抄及時．鄭讓祥何洛基力拒來師．是以工程隊未易衝破南華之防守線．霍士旃用其調虎離山之計．誘出鄭靄祥．將球命射入網．先開紀錄．廿六分鐘．工程復見得勢．鍾士與柏林雙雙衝陣．鍾士射球入網．二比〇．南華大舉反攻．依然不逞．無何．休息時屆．工程暫以兩球佔先．

易陣後．南[illegible]攻．五分鐘．已[illegible]・黎頌賢主踢[illegible]前頭頂．珀爾瑪[illegible]闘．悞踢楊根保[illegible]自此之後．南華十人應戰．工程[illegible]八九．各將亦遠[illegible]食勝不知輸．廿[illegible]南華四鋒乘虛而[illegible]程後防僅得鄧子[illegible]瑪兩人在陣李子[illegible]錢熾輝截得．[illegible]瑪單騎入陣．莫[illegible]已急．乃棄城出[illegible]

昨日阜拉進攻光華得利四次中之一幕其人捷疾不凡

圖中李國奇衛前雖衝亦無法抵擋也（英倫攝）

本週足球比賽秩序

四月十二日（星期六）

甲銀牌	南華會對海軍隊（九十分鐘決賽）…銅鑼灣場	下午四時正
	（球證）哥錫　（巡邊員）卑押…科士打	
甲聯賽	香港會對米杜息（1—2）…………香港會場	下午四時半
	（球證）軒廚奇利夫（巡邊員）付理沙…派奇	
乙銀牌	南華會對軍糧隊（九十分鐘決賽）…銅鑼灣場	下午二時一刻
	（球證）馬利（巡邊員）　告喇華…米曹	
乙聯賽	米杜息對香港會（5—1）…………香港會場	下午三時正
	（球證）威路臣	
丙聯賽	卅五營砲兵對工程隊（3—2）……赤柱球場	下午三時正
	（球證）彬威	

四月十三日（星期日）

甲聯賽	警察隊對士葛隊（1—3）…………界限街場	下午四時半
	（球證）告喇華　（巡邊員）急西…多利	
乙聯賽	警察隊對星島會（1—0）…………界限街場	下午三時正
	（球證）碧架	

下週足球比賽秩序

四月十四日（星期一）

頒奬賽	南華會（冠軍）對全港聯隊……加路連山	下午四時正
	（球證）卑押　（巡邊員）軒廚奇利夫…福特	
丙聯賽	飛機隊對打旗隊（決賽）…………加路連山	下午二時半
	（球證）告喇華　（巡邊員）付理沙…奄文士	

四月十九日（星期六）

督憲盃	中華協會對香港總會……………香港會場	下午四時半
	（球證）奧馬　（巡邊員）葉九臯…施利華	

昨日足球總賬

△甲聯賽
香港會　勝　光華會　八比〇

△乙聯賽
工程隊　勝　南華會　二比一

△丙聯賽
工程隊　勝　廿四營炮兵　二比一
十二營炮兵　和　卅六營炮兵　一比一

△友誼賽
星島會　勝　海軍隊　二比一

△香港會　[illegible]

△光華會　[illegible]

△工程隊　[illegible]

△南華乙　[illegible]

復活節假期
第三次特別賽馬

・中華社・

本月十一日至十四日．爲復活節假期．政府各機關及銀行學校等均休假．香港馬會特舉行第三次特別大賽馬．共賽四日．第一日爲十一日（即星期五）第二日爲十二日（即星期六）第三日爲十三日（即星期日）第四日爲十四日（即星期一）．均由上午十一時[illegible]在復活節假期內．參加者定必擠擁．屆時快活谷中．當又平添無限熱鬧矣．

尚有體育轉入第三版

經濟版

公柴五萬担抵港後 當局擬提三萬担存倉

避免日前柴荒黑市之復活 煤斤是否統制已在考慮中

政府運柴專輪祥安號・由山打根載來柴薪四萬餘担昨經抵港・但船未抵埗以前・各零沽柴商已認購一空・未能存貯・

當局擬貯柴三萬担 現當局以柴源漸裕・爲避免日前柴荒之復活起見・擬候運柴船「化那科力」號抵港後・將載來柴枝五萬餘担・存貯三萬担於公倉・以備不時之需・但實行與否・須視市面之供求能否平衡・至政府除陸續辦到官柴平賣外・爲增加柴薪之供給・現更在新界城門水塘鄰近（俗稱小水塘）・惻勘多時・獲得可以砍用之柴林一幅・由本週起・即先僱有砍柴工人三百餘人・在該地砍伐過密松林・每日可得一千六百担・由火車運至九龍甕存於紅磡倉地發賣・迄本週止・砍柴工人已增至五百餘人・此等雜柴售價・比任何柴薪爲便宜・計每元八十斤・

南洋方面供應情形 關於由南洋運載柴薪來港接濟情形・計行駛本港與新加坡・山打根各地專門裝載薪柴之輪船・計有萬福士・金馬・科拉科力・安慶・安順・安徽・大中華・祥安・澤生・貴生・太平洋等十一艘・共中屬太古之安慶・安徽・安順・每艘每月可運載柴薪來港約一萬五千担・太平洋可載二萬・渣甸之貴生・澤生・每艘可運一萬担・萬福士・金馬各可運一萬五千担以上・各船係爲私人運柴輪・此外官柴運輪・計有大中華・祥安・科拉科力共三艘・此三輪行駛以來・計第一如祥安・已於上月二十六日運到官柴四十八萬枝・合三萬担・第二如長安・即將抵此・約有四萬餘担・第三如科拉科力日間到埗・載有七萬餘担・以後各輪將繼續輪流載運・本港日來柴價因來源充裕・已漸次降低・大柴批發價六十斤・山打根柴五十三斤・總計上述官商運輪・每月航行載柴來港一次・故每月到港柴薪將共達二十六萬六千四百担・上述運港柴薪抵港後・即行迅速銷去・由此可見本港實在需要之柴數尚不祗此・

統制煤斤已加考慮 又關於煤斤一項・因來貨減少・價格狂漲・社會各界極望港政府從速設法解決・昨據本港倉庫統制專員稱・當局對柴荒問題・經已嚴密注意・現除派員調查一切外・並經進行考慮整個解決辦法・隨後記者詢以當局是否採統制柴薪辦法・以制統煤斤・又港政府是否擬徵用商輪多艘專運煤斤前來應市・安專員答謂・此等問題・現已在考慮中・一切辦法・來到最後決定時・礙難發表云・

（又訊）查最近一個月來・本港進口煤斤・數爲三九一二九噸・而去年同時期則爲六九六一一噸・比較相差幾半・至於價格・往常時價爲五十七八元一噸・迨後已漲至六十二三元・乃繼長增高・月來已高至七十二元左右・而最近數日則竟高至每噸爲七十五元・且有再趨高漲之勢・突破空前紀錄・一般商店酒樓凡有需用煤者・毋不大受影響・即最近因柴貴而改用煤斤之住戶・亦感覺太不合算・至於輪船之用煤或工廠之用煤・共消耗額比較任何爲大・故所受影響更深・現查海面多種小輪・多已改用油渣・如油蔴地渡海小輪原有卅餘艘・其中亦有九艘改用・至於工廠之改用油渣・以作發動用者・更不在少數・查油渣價格本比煤斤爲貴・但油渣力度較猛・最合於發動機器使用・如每一噸油渣之力・可抵用煤兩噸有多・且輪船工廠之改用油渣・變換機件其工程亦甚平易・不必大費更張・即可使用・但油渣價格・比前亦倍昂貴・不過比較用煤尚覺合化算云・

昨統制專員頒布 存米石呈報辦法

關於存貯來源供應每週塡報一次

（中華社）本港糧食統制當局・欲爲明瞭港中各種糧食之存貯・來源・供應・各情況起見・昨再發出通告・著令各糧食商人・將存貯糧物・及已訂未到之貨物・詳細塡明・每星期向糧食統制專員署呈報一次・其塡報辦法如下・（甲）每星期一次・列明已所購而未到之貨物・（乙）每星期一次・列舉現存貨物（只限存於本店或自己貨倉者）又每星期一次・將存放別處商號或貨倉之貨物開列塡報一次・一・甲項報告單・應用於直接自行定貨者塡寫・如係在港外別家代理商號定貨・可不須塡報・至於代本港客商直接定貨・亦須代爲塡報・二・（略）三・如係直接定貨・必須將甲項塡報・若有新定貨物亦須加入・但定貨在三個月後始運到者・則不須塡入・乙項報告單・應將店內所存之貨塡入・代他人保存者亦在此例・但存在公共貨倉者・則切勿塡入・祇用（丙）項報告表塡報・丙項報告單紙・將存在別人商號或貨倉之貨物塡入・若存在私家貨倉或店內者・另應另塡乙項報告表・各項報告表・必須在每星期五晨早送達統制專員處・若有虛報・嚴重處罰云・

昨港股票市 疲滯全無生氣

成盤慘淡價格捱穩 買盤疏落市況愈下

（本報專訪）本港股票市況・連日疲捱・昨更慘淡・盤市愈下・價格捱穩・成交僅得蔴纜公司・天星小輪・九龍電燈・均益貨倉等低值股票四家而已・茲將昨日各盤開出價格分錄於后・

股票	買盤	賣盤	成盤
東亞銀行	七〇・〇〇		
於仁保險	四三〇・〇〇		
蔴纜公司			七・二五 七・〇〇
天星小輪	五二・〇〇		五三・〇〇
油蔴地輪	二三・七五		
九龍電燈（舊）	六・一五		六・二〇
同上（新）	一・七五		
印度差那（優）	八〇・〇〇		
均益貨倉			五・三五
香港酒店	三・〇〇		
堪富利士	六・八〇		
置業公司	九九・〇〇		
牛奶公司	一七・二五		
中華娛樂	六・五〇		
南洋烟草	三・八五		
先施公司	二・一五		
屈臣氏		一〇・〇〇	

港外匯市況呆滯如前狀 申電鬆華商吸進二百萬

市況 昨日本港銀行外匯市開倉・掛牌各匯價仍一致無更動・倉後市況・過程呆滯如前狀・英匯市勢一式・美匯市情初時以滬匯轉緊・影響所及・故曾一度趨好・但市氣仍靜・顧未幾・銀行市賣盆仍衆・然因其間無過問者・價遂回復轉鬆・惟銀行竟日終無成盆・申電市價步鬆・實因滬匯趨好所牽動・而華商套頭盤則大量吸入・係例默法幣・以爲價格距離遠近以圖利・整日統計・總共買進二百一十萬元・交易所成什電七十萬元・渣打銀行買入叻幣四千元・（價五四・八七五）・茲將各匯市況分錄如下・

英匯 開倉後・市況依然呆滯・銀行市終日未成交・買賣價仍無變・即現貨賣家價爲一〇三・〇・買家價爲一〇三・〇三一二五・收市時一式・銀行買入通天司令單價爲一〇三・五六二五・匯豐渣打兩銀行司令票價亦均爲一〇三・五六二五・

美匯 開倉後・市情一度趨好・嗣以銀行買賣暢旺・復因閱無過問者・不久・價乃回鬆・而銀行市終日無成盤・查現貨初售價爲二四・五六二五・入價爲二四・六二五・旋即回淡・售價改爲二四・六二五・入價則爲二四・六八七五・收市時一式・銀行買入通天大金單價爲二四・[illegible]五・

申電 開盆後・市道步鬆・然華商套頭則多量吸入・查銀行初售價爲四五・九五・步漲爲四六〇・微回緊爲四六〇・旋復放鬆至四六一二五・收市價爲四八一・交易所成什電二十五萬元・四六〇五・又成二十五萬元・四六二五・又成二十萬元・國銀行四六〇五・又沽出一百四十五萬元・又沽出東亞銀行四六〇五・又沽出十萬元・四六二五・沽出十萬元・商業銀行沽十萬元・六〇二五・

專載

長安不易居 滬市生活費指數狂漲

三月份物價上升至烈 米煤兩項更見趨惡劣

本年三月・食米煤球・售價狂漲・一般物價普通上升・本市工人生活費總指數・自二月之六〇二・二九・驟升至六七九・九九・計增七七・七〇點・打破去年二月五二・四八點之最高紀錄・各分類指數・上升至烈・爲前此所未嘗見・食物類指數・自二月之六七三・五三・升至七七四・三六・增一〇〇・八三點・雜項・自五二六・〇四至五九九・三〇・增七三・二六點・燃料・自五七五・九八至六三六・三八・增六〇・四〇點・衣著自四七四・六二至五〇二・五六・增二七・九四點・三月法幣購買力爲一角四分七釐一毫・較上月之一角六分六釐・又降一分八釐九毫・

食米煤球售價劇漲 本月米價逐日上升・情形愈形惡劣・規模較小之米號・進貨爲難・各級食米・頗多攙入次貨・等級較前更不標準化・本市存米雖豐・然本月二號西貢・每石平均零售一〇〇元四角五分・視上月貴十九元・計增百分之二三・三三・二號粳米售一一四元六角五分・貴十九元三角・增百分之二〇・二四・煤球每担自八元八角・劇漲至十二元・本月每担平均爲十元二角七分五釐・二月爲八元七角七分五釐・計增百分之一七・〇九・

日常用品一致上升 食物類三十一品中・上漲者二十二品・占百分之七十・雜項類七十品・上漲者六品・占八十六・燃料類六品・上漲者五品・占八十三・衣著類十一品・上漲者九品・占百分之八十二・食米煤球而外・其他日常必需之品・食物類中・如麵粉・豆腐・食鹽・增百分之二五・〇二・四二・八六・一三・六五・雜項類中・如肥皂・開水・增百分之五一・七一・二五・〇〇・燃料類中・如火柴・煤油・增百分之四四・〇四・一六・三〇・衣著類中・如細布土布・增百分之七三六・七・〇九・

上月工人實際收入 下列數字・係表示工人家庭之家主及其他家屬份子之實際收入・實際收入之意義・即指工資及一切津貼而言・此項數字・係根據工人家庭收入分配及三月份生活費用之研究而得・下表表示在兩種假定生活程度之下・若干收入・始可維持第一種（即生活程度甲）低於一九三六年之生活・及第二種（即生活程度乙）最低限度之生活・

	百分數	生活程度甲	生活程度乙
家主之收入	五三・三	七二・九二	六七・一三
其他家屬份子之收入	三四・〇	四六・五一	四二・八二
家庭中其他收入	一二・七	一七・三七	一五・九九
總計	一〇〇・〇	一〇〇八〇七	一二五九四四

三月份上海市工人生活費指數表

新基期：一九三六年平均等於一〇〇

指數	一九四〇年三月	一九四一年二月	一九四一年三月
分類指數			
食物	三六五・一五	六七三・五二	七七四・三六
房租	三〇四・八三	三八五・二六	三八五・二六
衣著	二八九・一〇	四七四・六二	五〇二・五六
燃料	四七四・六一	五七五・九八	六三六・三八
雜項	三八四・五四	五二六・〇四	五九九・三〇
總指數	三六八・〇八	六〇二・二九	六七九・九九
法幣購買力	二七・一七	一六・六〇	一四・七一
對於一九三六年平均所減（一）之百分數	（一七二・八三）	（一八三・四〇）	（一八五・二九）

（註）本指數係依據戰前一九三六年工人生活程度而編・近以費用日高・生活程度下降・本年三月按降低程度之費用而言・計增五・一七倍・

殘春將盡 夏季毡蓆上市

各種物質昂貴運費增重 比較去年漲價十分之三

殘春將盡・夏令物已紛紛登場・本港中上居民所用之籐蓆・連日已有多量由南洋運來應市・而夏季用之珠被旅行毛毡等・亦多出廠發沽・但此各種物質高昂・運費增重・故名貴瑪辰蓆每張比去年同月貴二元左右・而各種棉毛毡被亦貴十份之三・計目下市沽白身籐蓆每二寸[illegible]毫・普通瑪辰蓆四尺二寸・四尺・三尺六等種均每張十四張・車邊十五元五毫・稍爲名貴者・每張廿八元至三十元[illegible]・車邊十元・[illegible]・客利毛毡每張七元・紅棉毡四十五元・花格大珠被・本港花珠被每張[illegible]元・[illegible]

坊子生油市情暢爽

（本報專訪）本港生油・最近來源・則以孟買・泗水・北頭等三途爲大宗・至油中之上乘者・昔以水東爲最・近以該途輸運困難・且成本高昂・每担約四十元以乃可化算・基此原因・今年春季竟告斷絕・惟本埠油庄・所需上油較多・今以水東一途鮮到・乃轉其視綫於北頭之坊子產品・故連日開出均屬靚貨・查昨日廣昌盛行開出中靚坊子生油壹百担・計重壹百七十担之譜・成價爲卅五元八毫云・

上海外匯市況

入口商大量需求 銀行家尚有供給

（專訪）昨日滬市外匯市況・開盆時照前日一樣無變・開後以入口貨商需求大量外匯・是以市況轉緊・而銀行則尚有供給・收盆時・市則靜・英匯現貨初售價爲三扁士二五・後略轉緊爲三扁士二三四三七五・收市一式・美匯現貨初售價爲五元三四三七五・嗣乃轉緊爲五元三七五・收盆時無變・英美二匯遠期貨埠一樣云

法幣市價突降

滬傳禁運影響 大戶鉅量售出

（專訪）昨早市散價爲二八〇七五・步升以[illegible]・價大・嗣爲大戶[illegible]・[illegible]

昨暹安米無進口 貨疏市堅價搶漲

（本報專訪）暹羅安南米船・昨仍無進口・行上將棧上白米與白碌・提辦開盆・市情均告疏穩・又沽棧上小絞與蕪黨白米・因連日各貨成交稀少・各幫趨殷・購買力轉强・市突搶漲壹角餘・茲將昨日行上開出各米價目・分列於左・

米別	包數	每担成價
隆興棧	棧上	
林興棧藍印碌	一〇〇	五・二二
華興棧青印碌	二〇〇	四・九〇
利興棧藍印白碌	二五〇	五・二二
發興棧藍印碎	一〇〇	四・二七
潮豐棧青印碌	三〇〇	五・〇〇
合成棧藍印碌	一〇〇	四・二六
潮興棧青印白碌	一〇〇	五・〇二
藍印白碌	四三〇	四・六二
藍印白碌	三一〇	四・六七
搭手貨	棧上	
SQ 鮑魚米	一〇〇	四・五五
南和行	棧上	
現貨小絞白米	一〇〇	五・四〇
搭手貨	棧上	
現貨小絞白米	九〇	四・二五
乾泰隆	棧上	
大達青地球米	二〇〇	七・三七

雜糧海味行市

豆類	價值
天津黃豆	一三・二五
青島黃豆	一二・九五
天津紅豆	一五・八〇
牛莊紅豆	一三・四〇
大粒綠豆	一四・五〇
中大綠豆	一四・〇〇
張家口豆	一四・九五
中島綠豆	一〇・八〇

油類	價值
天津細豆	一三・五〇
天津眉豆	一二・六〇
新坊子油	三六・五〇
泗水生油	三四・五〇
本港土榨	三〇・〇〇
豆油	三一・〇〇
蔴油	三二・三〇
雙十椰油	一九・八〇

糖類	價值
廿四號粗砂	一五・一五
廿號粗砂	一四・九〇
十八號粗砂	一四・八〇
太古一號幼砂	一五・九〇
太古四號幼砂	一四・五〇
龍嘜冰	一七・一〇
大片冰	一七・一〇
冰青	一四・〇〇

海味類	價值
招山墨魚	六七・〇〇
鹹鱠魚	二〇・〇〇
鰽魚	一八・〇〇
大墨中魷	一一・〇〇
油尾蝦	三一・〇〇
沙蝦	二九・〇〇
海蝦	一八・〇〇
帶子	二〇・〇〇

雜貨類	價值
大提生仁	一九・三〇
中提生仁	一九・〇〇
原莊生仁	一七・七〇
吉寧生仁	一四・〇〇
福州應子	七二・〇〇
上海菜乾	七五・〇〇
黑芝蔴	二三・五〇
丁菲金笋	二三・〇〇
大同金笋	七八・〇〇
杏脯	七・五〇
小包木耳	二〇・〇〇
徽州蜜棗	八八・〇〇
頭水紅棗	一〇・〇〇
紅提子	一四・〇〇
大元白果	三四・八〇
龍牙百合	三三・〇〇
	九〇・〇〇

金融行市

海外金銀市

種類	價
倫敦金價	八鎊八司令
倫敦銀價	遠期 二三・五〇
紐約金價	三五・〇〇
紐約銀價	三四・七五
孟買銀價	近期 遠期

海外互匯

種類	價
英對美	四〇二・五〇
美對英	四〇三・五
英滬近期	三扁二二五
美滬近期	五元三一二五

海外匯市

種類	電報價	港幣元單位
英匯	一〇二・八七五	一六・一三四〇
美匯	二四・二五〇	四・一二三七
瑞匯	一〇三・〇〇〇	[illegible]
荷匯	四五・五二〇	[illegible]
啤匯	八二・六五〇	[illegible]
呂匯	四八・五〇〇	[illegible]
貢匯	一〇五・〇〇〇	[illegible]
暹匯	一四九・五〇〇	[illegible]
澳匯	一〇六・五〇〇	[illegible]
叻匯	五二・七五〇	[illegible]
申匯	四五〇・〇〇〇	[illegible]

中外硬幣

種類	價
抄市四四金	四一・一四
八九大金	一四五・〇〇
二一英金	三五・五〇
二一啤金	三四・二〇
二一印金	三五・五〇
一七法一金	二七・二〇
舊頭五英金	一九・五〇
一〇五一英金	三五・五〇
中央大元	・九八
港大元	・九五（平換）
邊大元	・九五
爐大元	・九五
印英大元	・九四
印龍大元	・八五
龍銀毫	[illegible]
新雙毫	三一〇・〇〇
舊雙毫	三二〇・〇〇
港單毫	（千）・二毫
港五仙	（千）加一元
港仙士	・〇加九九五

中外紙幣

種類	價
正鎊紙	九・九五
什鎊紙	一〇・九八
花旗紙	四・〇七五
石叻紙	・八二二
雪梨紙	・〇二〇
荷蘭紙	・〇五九
山打根紙	二・〇二〇
呂宋紙	一・八七〇
勞比紙	一・九八〇
暹羅紙	一・一八〇
西貢紙	二・四二〇

金銀首飾價

種類	價
法冷紙	無市
什法冷紙	無市
法冷單	無市
匯豐司令票	五・二五
渣打司令票	五・二五
萬國司令票	五・九〇
荷蘭司令票	五・四五
通天司令票	四・〇〇
匯豐暹單司令票	五・二〇
渣打單司令票	四・六〇
匯豐勞比單	四・六〇
渣打勞比單	八・〇〇
匯豐花旗單	八・〇〇
萬國花旗單	・一五
大通花旗單	・一五
安達花旗單	・一五
通天現貨	・一五
大洋紙期貨	・〇三
什大洋券	二・〇二
十元大毫券	二・〇七
五元毫券	一・〇〇
一元毫券	一・〇〇
直版毫券	一・〇〇
改版毫券	一・五五
廣西紙	三・〇二
舊中央紙	二・〇二
金條（按）	四七・〇〇
碎金（按）	四五・〇〇
信行	七九・〇〇
恆盛	七九・〇〇
誠信	七九・〇〇
信記隆	七九・〇〇

海外經濟行市

美國股票商品行市（紐約九日電）

股票 今天股市降落較意中爲甚・由一至定點三・大約因巴爾幹戰事影響・故賣盤極爲洶湧・至鋼股價值・將暫減・因工資增加而罷工潮尚未過止所致云・

棉紗 因巴爾幹與其他市况一樣・市價趨於緩慢・因巴爾幹情勢仍在混亂中・三月份消耗估計爲八十八萬捆・

其他 麥・穀・樹膠・皮革・哥哥等・因股市趨弱均屬滯慢・惟油市較平穩・豬肉與豬油市爲有利可圖・糖類交易似已飽滿云・

英國外匯行市（四月九日倫敦電）

國別	（七日）	（八日）
瑞典	一六・九〇	一六・九〇
瑞士	一七・三五	一七・三五
西班牙	一七・二〇	一七・二〇
意大利	無盤	無盤
美國	四・〇〇五	四・〇〇五
法國	無盤	無盤
日本	一四・二五	一四・二五

美國外匯行市（四月九日紐約電）

國別	（七日）	（八日）
荷蘭	無盤	無盤
瑞士	三六・七二	三六・七二
暹羅	三二・二五	三二・二五
比利時	無盤	無盤
印度	三〇・三三	三〇・三三
香港	二四・六〇	二四・六〇
爪哇	四三・三〇	四三・三〇
英國	四〇・二五	四〇・二五
西班牙	九・二八	九・〇二
墨西哥	二〇・六五	二〇・六五
意大利	五・〇〇	五・〇三
加拿大	八七・〇五	八七・三六
法國	無盤	無盤
中國	五・八〇	五・四八
瑞典	二三・四五	二三・四五
日本	二三・六五	二三・六五

本港新聞

旺角通菜街
昨午發生離奇謀殺案
兩女童慘被乃叔置諸死地
謀殺動機未悉警探嚴查中

（中華社）昨日下午三時許，旺角通菜街某號地下，發生一宗離奇謀殺案，死者爲年僅數齡之女童二人，而兇手又爲死者之叔，此事昨晚已轟傳旺角一帶，茲將記者調查所得，分誌如下：

肇事地點　查肇事地點爲旺角通菜街某號地下，居於該樓者名趙善及其家人，趙有兩女，大女名趙慕貞八歲，次女名趙慕兒六歲，而趙之弟趙善清廿九歲，亦同居於此，向安無異。

狂呼殺人　昨日下午，趙善外出，趙家中只餘其兩女及其弟趙善清在，至三時，趙善清忽由屋內奔出門口，大聲疾呼謂：「我已殺死兩姪女」，連呼數聲，復又返入屋內，絕不作逃走準備，時鄰人及途人等見趙善清高呼謂已殺死人，且見其形狀頗異，乃探首屋內，則見兩女童慘死屋內，兩女童手足均被繩綑綁，口則用爛布緊塞，趙慕貞之喉部則更被刺一刀，血汩汩而出，死狀甚慘，而幼者雖無傷痕，惟已絕命多時，發覺者急走報警差，而死者之父亦聞耗返家察視，見已發生慘劇，乃由司值該處之警差將兇手拘押，然後由死者之父赴旺角警署報案。

警探查究　當值幫辦據報以發生命案，乃派出大隊中西警探前往查究，而專查謀殺幫辦及對海副警司等，亦均前往肇事地點查究，并派警差將兇手趙善清押返警署，繼由攝影幫辦將肇事地點及兩屍身攝影畢，乃用殮車將兩死者舁往殮房剖驗。

原因未悉　又當警探將兇手拘捕時，兇手對謀殺兩侄女亦直認不諱，至兇手因何施毒手於無知之女童，則又頗費人索解，據調查所悉，兇手趙善清失業已久，寄居乃兄家，亦有相當時日云，又查兇手謀殺動機，現尚未悉，警察方面現正從事偵查中，一經查究後，當可大白也云。

巴拿馬
排華日趨嚴重
取銷華僑土生國籍一切權益
僑商備受摧殘僑胞被迫歸國

美洲中部巴拿馬國，近忽發生排華風潮，情形日趨嚴重，該國國會嘗於去年年底通過一條例，禁止中國人入境，對華僑土生子女亦取銷其一切已國國籍權利，當地華僑爲勢所迫，實難忍受，日前抵港之某總統輪已有千餘人被排歸國抵港，我僑胞在當地利益地位，將不堪設想矣，現目當地華僑準備候輪返國者，尚有數百人之多。

取銷僑生國籍　據歸僑某君談稱，巴拿馬現任總統晏路夫原任巴國駐德公使，至得該黨候選人時，始行回國，去年年底上任，今年元月二日即頒佈新例，載明中國人係被禁止入境之人種，並取締華僑土生已國國籍及一切權益，于是各地土人，大起排華，當地華僑工商業，備受束縛，所有華僑酒吧、餐室及食物之賣貨員，須由當地政府醫生檢驗身體是否合格，再由政府發給健康證書，方能工作，如查出未有領取健康證書者，即行拘禁，科罰一二百元不等。

僑商多被拘罰　而每百華僑到醫院檢驗者，只得三五人合格，其他均指爲患病者，在此種苛例下，尚有「七十五」工例，規定各商店工作人員，必須合乎各項規例，始能在店內住宿，否則即行重罰，自各例執行後，當地華僑被拘禁者已凡數起，商店極受影響，僑胞盈千，因此失業，無以爲生，彼等平日多屬勞力操作，以維持一日之口糧，一旦無工可作，故只有坐以待斃，彼等現由當地其餘僑商維持生活，但此亦不能爲久計，極待與巴政府交涉，以便解決云。

馬頭圍謀殺案
初審完畢
官判將案詳臬

（中華社）馬頭圍道某號婦人何妹，於去年二月九日爲人謀殺，經偵探幫辦嘉利多方查緝，始於三月廿一日在旺角山東街某號二樓，將被告郭鏡拘獲，解控於案，曾由九龍巡理府晏司堂於前（八）日下午初次提訊，傳錄證供未畢，押後昨九日下午續訊，晏司升堂後，政府主控律師馬菲請官冉傳傭婦登堂，證明吳堂之有血漬白閣裙，乃當日用以拭抹血漬後擲去之原物畢，傳呂棟良登堂作供，自承爲私烟販，及當日被告亦有參加交收烟土情形，續傳同居李使，及婦人張大姑作供畢，英幫辦宏氏登堂供述勘查遇事地點情形，總幫辦嘉利供述拘捕被告經過情形，警署通事傳玉清供述，將被告落案時口供宣讀畢，官詢被告郭鏡作供否，被告不願，請求保留口供在臬司堂前申訴，官命將案詳臬定讞。

羅富國
師資學院
本月下旬開幕

本港官立師資訓練學院，自前年秋開辦以來，訓練師資人材，頗著成績，後以原日校址不敷，（按原日校址在舊國家醫院地址）乃於去年在般含道與東邊街交界之拔萃書院舊院址，興建新校舍一所，近已竣工，內容設備最爲新穎，經於去月中旬將全部學生遷往新院址上課，現悉該校已定于本月二十三日正式開幕，屆時請羅督到場主持開幕典禮，緣該院之得以成立，得羅督助力甚多，爲紀念羅督盛意，開幕後將改稱「羅富國師範學院」云。

新任警察司
昨已抵港
日內接任視事

（中華社）新任本港警察司伊雲氏，已於昨日午十二時抵港，有代警司巴調等多人前往迎迓，奈伊警司抵港後，即將接任視事云，查伊警司服務星洲警界，已歷廿餘年，對於華人習俗，有深切研究，尤其是對下層社會更爲了解，故在服務期間，勛績卓著，且對於煙賭私娼，爲其平素深惡痛絕，此次來港視事後，對本港風靡一時之字花字胆骰寶鴉片紅丸毒窟，當澈底予以掃除，此遺害社會慘酷之烟賭，不難肅清，以造福於本港居民云。

普法姆元帥瀕行時談話
讚許本港防衛堅強
進攻香港須付重大代價
各種措施亦不威脅別人

（中華社）英國駐遠東軍總司令普法姆元帥，自日前來港後，曾巡視本港各地防務，連日並檢閱各種隊伍，普氏前日於瀕行時，發表書面談話，對本港防務之堅固，殊深讚許，並請本港一切措施，並非有意威脅任何一方，但欲使來侵犯者得知本港爲不易侮者而已，普氏繼謂彼此次來港，目覩各項建設，皆有進步，深以爲慰，對各負責者備極嘉許，但各事尚待努力者仍多，希望在彼下次再到港時，更爲進步，並盼望本港居民能與政府充分合作云。

准許在美畢業醫生在港執業
港醫務界表示意見
在歐戰期間執行當無異議
否則對醫務界發生大影響

（中華社）本港因戰事影響，對於醫科人材，極爲需要，故政府乃有擬准許在美國畢業之醫生，及各種醫務人員在港執業之議，此問題揭示後，已引起醫務界密切注意，但此事迄今尚未有結論，記者爲此，昨日特走訪本港某著名西醫，探詢意見，據稱，本港中華醫學會對此問題，於下次會議時，將作詳細之討論，如政府因戰時之需要，規定此舉只在歐戰期內執行，本港醫務界當無異議，否則必提出反對，因此辦法如得通過，則不特美國醫生可在港懸壺問世，即其他與醫務有關之從業員，亦可在港執業，此舉將開准許別國醫務人員在英國屬土內執業之先例，對於本港醫務人員，當發生極大之影響也云，又據某方面消息，英國當局，去年本已有此議，今始推行於各屬土，將來如實行時，或只限於軍隊醫院，及其他機關而已，不能爲私人診病云。

由港往澳旅客
須有防疫證始准登陸
澳政府公佈由十二日起實行
本週內發現霍亂症四十九宗

（中華社）現屆初夏，霍亂症日漸蔓延，據由澳來客談，澳門醫務局爲防範起見，已在港澳輪船碼頭貼出佈告，其大意云，由本月十二日起，由港往澳搭客，須持有防疫證書，始准登陸，否則原船遣回云云，查該防疫證書須於注射六日，方爲有效，又據記者向衛生署方面探得消息，澳門決定此項法令，由本月十二日起執行，但本港方面，則尚未有執行意，一俟澳方施行此例後，港方始頒令執行，又據輪船當事人稱，由十二日起由澳來港搭客，須持有防疫證書，始賣船票，准許登輪，否則予以拒絕，查本港注射防疫針辦法，仿照去年一樣，注射地點，仍在雪廠街及船政署，至於證書，經仍由庫務司署發售，每張五毫，（查庫務司現遷往皇室行），各界如欲購買證書者，請直向庫務司署購買，切勿在街市購取，蓋街市所發售者，每張六毫，較諸庫務司署既貴一毫，且又恐歹徒假冒也云。

又訊，據醫務署本月五日統計，過去一週間發生時症，共二百八十五宗，死者二百九十二宗，霍亂症則較前減少，痢症仍流行，計腦膜炎二宗，死一宗，水痘二宗，霍亂四十九宗，死三十四宗，白喉九宗，死三宗，痢症四十四宗，死廿九宗，腸熱二十一宗，死八宗，痲疹二十四宗，死七宗，肺癆二百三十七宗，死一百四十一宗，截至星期一止，霍亂症數達六百二十二宗，死三百五十四宗，天花痘僅有七宗，死五宗。

婦人毒打小童
鞭痕三百
官判入獄兩月

（中華社）婦人劉氏，寓油蔴地廟街某號，昨日在九龍巡理府被控毒打一七歲小童，由華民署幫辦菲利沙主控，據稱，本月五日該小童在油蔴地某街一樓梯口號哭後，由一婦人向之詢問，得悉情由，遂將之帶往警署，然後傳其養母到訊，該童身上有笞痕二百處之多，據劉氏對官辯稱，該童乃其子，並承認曾將之鞭撻云，惟該童則否認係其子，彼實於數月前爲被告所買者云，官聆供畢，判被告入獄兩月。

截郵時間
由昨日起開始
郵局不再通告

（中華社）昨日郵政司公佈稱，由即日起除直接至郵外，其他一切由本港寄出及由別處寄來本港之各郵件，郵局事前並不發通告，同時郵局對於私人函詢或以電話詢問，關於收截郵件時間，亦不作答云。

港聞縮輯

△聯美公司宣稱，該公司之中國飛剪機，已於昨日下午二時許抵港，定今晨離港飛美云。

△宮主行移民局辦事處，及皇后大道中區分局，將於復活節假期內，完全停止辦公，由本月十一號星期五起至十四號星期一止，停發移民證，及停止發還保證金，至星期二始恢復照常辦公，西環羈留所及尖沙嘴分局，則照常檢查入口旅客云。

△新界荃灣，近以工商各業日趨繁榮，當地人士爲謀地方公益及商業之發展，于去年乃組織荃灣商會，定於本月十二日（禮拜六）正午十二時舉行開幕典禮，演粵劇數天助慶，想屆時當有一番熱鬧云。

△男子羅某昨晨被控於余司堂，謂其犯有（一）竊去郭文等絨衣服一套，洋毛冷背心一件，墨水筆一枝，與籐喼一個等嫌疑，（二）接受贓物共兩罪，被告否認首罪，只認曾接受贓物云，官錄供畢，以案情尚須偵查，乃判將案押候今晨續審云。

上水新屋嶺村
發現腐屍
疑被獵人誤殺

（中華社）據警方消息，四月四日下午，新界警察在新界上水新屋嶺村附近山邊，發現男屍一具，開始腐臭，死者約四十歲，似屬鄉人，但不知其姓名，後警署驗得死者頭部之後中兩彈，屬鐵砂子彈，故相信係爲行獵者所誤殺，現警署已召集各獵者到署，加以研究云。

珠江航道
暫告封鎖
開省輪期未定

（中華社）據航業界接廣州方面消息，廣州當局昨宣佈稱，由九日起至十二日止，珠江航道暫告封鎖云，查昨日抵港之珠江丸，本定今日開返廣州，因此關係遂致更改航期，現定何日開赴廣州尚未定云，又查太古輪船公司之佛山輪，本定十二日開赴廣州，現又改定十三日開省云。

大嶼山移民問題解決
食水可充裕供給
足以灌溉三區供應萬五千人
另有五個水源可以繼續開發

（中華社）香港當局，爲疏散人口起見，特計劃開墾大嶼山，各項進行已異常積極，各情經屢誌前報，記者特謁見醫務總監司徒永覺，詳詢最近實情，據司徒永覺語記者稱，開墾大嶼山當務之急，而亟須籌解決者，則爲食水之供給問題，以一般人之意見，多以該處之水源短竭爲慮，而對於銀鑛灣方面爲尤甚，因該處劃有三墾區，可容納移民約一萬五千人，誠恐水源不敷，惟最近水務局方面，已派員前往詳爲查勘，現已證明銀鑛灣方面水源，實異常充足，最低限度，亦可供一萬五千人之用，據調查結果，若在旱季而論，每日可得水十五萬加倫，第二區每日可得一萬二千五百加倫，第三區每日可得三萬零六千加倫，除可以供給現有人口之外，以每區人口五千計算，三區合計共一萬五千人，以如此水量，實足應付裕餘，查政府之開墾大嶼山，其第一步計劃，祗限於該島南岸，即由銀鑛灣東北起，以迄石壁西南止，去月十九日，二十日，及廿四日，水務局調查下列各區每日之食水供給所得結果，（一）上沙一六二・〇〇〇加倫，（二）上沙之西一〇七・〇〇〇加倫，（三）塘阜一二八・〇〇〇加倫，（四）昭口四〇・〇〇〇加倫，（五）石壁西南一五四・〇〇〇加倫，根據開殖計劃，除銀鑛灣小部份，乃用以移殖貧民之用外，由上沙至塘阜一帶，則留爲一般經濟力較強之殖民，可無需政府之助力，而政府方面，亦望有此種較強之殖民，蓋可以調劑該處之經濟，而政府方面，并希望中下級人士踴躍前往墾殖也云。

昨晚時事廣播演講

意大利的崩潰原因

……英國遠東情報局播……　熊式一稿

我們古代的兵法學家說過，「師直爲壯，曲爲老」，自然是說壯的勝過老的。意大利的宣傳家，都惡意的說，英國是老大帝國了，應當給他們的少壯力量打倒了。可是，英國是民主國家，由民衆的自覺發動民衆的戰爭，那些獨裁國家，爲了一兩個黷武首領好殺戮的天性，將士卒趕上戰場，如雞犬一樣，這是不能相互比較的。最近菲洲戰爭，意國士兵，往往就是不打，甘願變成英國俘虜，他們就因出師無名，所謂師直更談不上了。

意大利沒有參加戰爭時，地位好得很，她眞是鼎足輕重，英德都尊重她，英德戰事延長，意大利不愁不富強，強盛的意大利，也就不像南斯拉夫瑞士等小國，想求中立，還是兢兢不自保，墨索里尼身爲意大利領袖，會受人民感戴，同慶和平幸福，世界都會頌揚他，是個和平使者，意大利的詩人，也會歌詠他「止戈爲武」的威風。

可是墨索里尼想錯了，他給德國去年六月的一陣勝利，法蘭西一下崩潰，弄眩了眼，那時邱吉爾向他說，「我們是能夠相互損傷的，我們是能夠互相狠狠的叫對方吃虧的，我們的鬥爭，是會弄得地中海風雲變色的，千百年來，人類的呼聲，誰比得上這種呼聲，說拉丁和基督教文明的子孫，切莫要互相厮拚死活」，邱吉爾這些言語，墨索里尼都給當作耳邊風聽了，他居然宣戰，恬不知羞，對法蘭西作落井下石的事。

這樣墨索里尼將意大利變成英國敵人，忘恩負義，意大利上世紀，仗英國氣力，謀得獨立，現在反噬，也是一樣，諸位想必聽見過，有名的倫敦海德公園，也許聽見過公園有一個角落准許人，公開演講，英國人就在那裏，可以自由作公開政治演講的，這就和上世紀意大利獨立運動，發生關係，一八六一年，倫敦人開會示威，援助意大利志士加里波的獨立運動，那時巡警出來彈壓，激動衆憤，大家拆掉鐵柵欄，闖進公園開會，隨後英國政府讓步，劃出公園一角，給人民自由集會，以至今日，英國人民當時對意國獨立，那末熱心，所以加里波的會說過，英意子孫，應當永不相互仇殺。

去年十二月，英國埃及軍隊攻進意屬里比亞，英相邱吉爾，在英國廣播電台宣告意大利民衆，他說，「我們今天開仗了，這是很奇怪很可怕的念頭，在過去悠悠的幾年內，誰又夢想到英意民族，會勢不兩立呢。我們一向是好朋友，我們是爲意大利王權而戰的鬥士，我們是加里波的的同志，我們佩服瑪志尼和加富爾，一切過去的大運動，爲了完成意大利的統一，而叫十九世紀光發萬丈的事情，都是我們英國國會和國民所贊助所歡慶的。」

墨索里尼將國家拖下水去，捲入戰事漩渦，他莫明其妙的，想出一種邪說謂戰爭是激進人類文化的，可是，他十幾萬軍隊，在英國海陸空軍轟擊之下，受盡苦楚，束手待囚之後，才放心鬆一口氣，這些軍隊，並不見得同意墨索里尼的話法。

我們奇怪的是，法西斯墨索里尼此公，既然提倡戰爭，便不應該這樣無用，去年他一打希臘，便遭大敗，柯里查一創，始終沒有平復，誰都知道墨索里尼當初想用他的羅馬式鵝步行軍，一徑擺進希臘，這就是驕兵必敗的徵兆。

墨索里尼眼見他的帝國崩潰了，自從英國奪回息底巴朗尼之後，各路返攻，爲便利計，報紙上總是將這各路分爲兩綫，里比亞一綫，通常叫西部沙漠綫，另一綫叫東菲洲綫，這東綫，英軍第一路，由英埃蘇丹進攻意屬以里特里亞省，已經奪得亞歌達巴蘭杜等要鎮，沿路直指海邊的麻沙瓦，一路由英埃蘇丹進第二綫南下，打入阿比西尼亞和阿國皇帝薩拉西統治下的復國軍，取得聯絡，追擊意軍，第三路是英屬南菲洲部隊，由英屬肯野北上，進入阿比西尼亞，想和第二路聯絡，成包抄之勢，第四路是南菲部隊，侵入意屬索謀里蘭，英國主力軍，是由魏威爾爵士統率，擊收意軍司令格拉志安尼的部隊，情形略是這樣的，去年十二月九日，英軍反攻，兩日之後，取得息底巴朗尼，今年一月四日，他們包圍息底巴朗尼西六十里意屬里比亞要鎮巴底亞，形勢完成，發動攻擊，佔據該鎮，俘虜意軍高級將領六名，士兵二萬五千名，巴底亞是法西斯報紙號爲法西斯主義的城堡的，在一月二十日，英軍西進，攻擊託不祿克鎮，打了三十六小時，佔領該鎮，俘虜意軍一萬四千名，託不祿克是海軍良港，變成英國艦隊的前進根據地，一月三十日，英軍又西進，攻佔特爾娜，趕走一萬意軍，接上進攻古希臘城西羅茵，二月四日，佔領該鎮，最要緊的是迅速佔領了意軍司令格拉志安尼的舊司令部所在地，叫班家集的地方，這是二月八日的事情，英軍自從佔了西羅茵，便在山巖崎嶇的地帶，飛速推進，四日之間，便得到了最大的收穫，從此以後，英軍算是佔了意屬西羅茵尼加全省二十三萬方里地。

班家集攻下消息傳到倫敦，英國標準晚報的社評，說了幾句妙話，「我們慶祝攻下班家集的勝利，墨索里尼的蒼蒼華髮，又近墳墓一步了」，墨索里尼因要打仗，年紀便要短幾歲，他爲了自己野心，平白地犧牲了國家和平，人民福利，他的師出得並不直，所以他的軍隊，和他自己一樣，也漸漸上了些年紀而衰老了。（完）

興隆街蔬菜欄奉令遷徙
擬聯稟呈政府呼籲
遷往西環各欄影響營業
請求撤回成命以恤商艱

（中華社）本港市政衛生局，爲整飭市容，決將參雜於市區內之蔬菜欄，遷移於西環指定區域，查中環興隆街之蔬菜欄，經由衛生局通告，限令在短期內遷移往西環，各欄商人接得通告後，以西環距離市區過遠，一旦遷移，於營業上當發生極大影響，決進行聯名具稟呈遞衛生局呼籲，請求收回成命，以恤商艱也云。

（電）（影）（與）（戲）（劇）

戲院	（今日開映）	（主演）	（性質）
（香港區）			
皇后戲院	三戰俠	雅路拔得	武俠
娛樂戲院	女情賊	蘇蓮娜	社會
新世界	男人心	李清・鄭孟霞	粵語
中央戲院	野島芳蹤		蠻荒
國泰戲院	雙城記		
東方戲院	月宮寶盒	干勒成	彩色
國民戲院	春色滿園	吳楚帆・林坤山	粵語
九如坊	左慈戲曹操	上海妹・半日安	粵語
香港戲院	春閨夢裏人	梁雪霏・張活游	粵語
高陞戲院	日戲停演	夜戲穆桂英	勝利年劇團
利舞台	草莽英雄		俠艷
太平戲院	雪姑七友	容小意・林坤山	粵語
（九龍區）			
平安戲院	三戰俠	雅路拔得	武俠
大華戲院	香閨春暖	羅烈達楊	言情
東樂戲院	日戲停演	夜戲羞響夜合花	覺先聲劇團
北河戲院	蕩寇大俠	黎灼灼・姚萍	粵語
彌敦戲院	虎將平西傳	加利谷巴	歷史
好世界	洪荒時代		蠻荒
普慶戲院	日戲停演	夜戲風流寡婦風流案	太平劇團
勝利戲院	花好月圓	薛覺先	粵語
油蔴地	七重天	吳楚帆・白燕	粵語
香港戲院	中國白雪宮主	陳娟娟・葛礪榮	國語

今日廣播秩序

香港無線電播音台ZEK十二時半開始

甲・跳舞音樂唱片

乙・一時・時刻報告

丙・粵曲唱片
- （一）鬥氣姑爺拆房　半日安・黃佩英
- （二）清宮艷史之佟后駡妃　鍾卓芳
- （三）秋聲撩客悲　鄧叔宜
- （四）亞駝稱臣　蔡子銳
- （五）孤寒種生日　李海泉・蘇州女

丁・京曲唱片
- （一）青霜劍　程艷秋
- （二）草船借箭
- （三）討荊州　馬連良

戊・時代曲唱片
- （一）牧野情歌
- （二）衝破愛情網　李綺年・張翼
- （三）丁香樹下
- （四）溜冰曲　龔秋霞
- （五）武家坡　沈易書

二時卅分完

己・六時・演講

庚・六時廿分特備中樂秩序
- （一）合奏
- （二）古剎誦梵經　黃少英
- （三）合奏

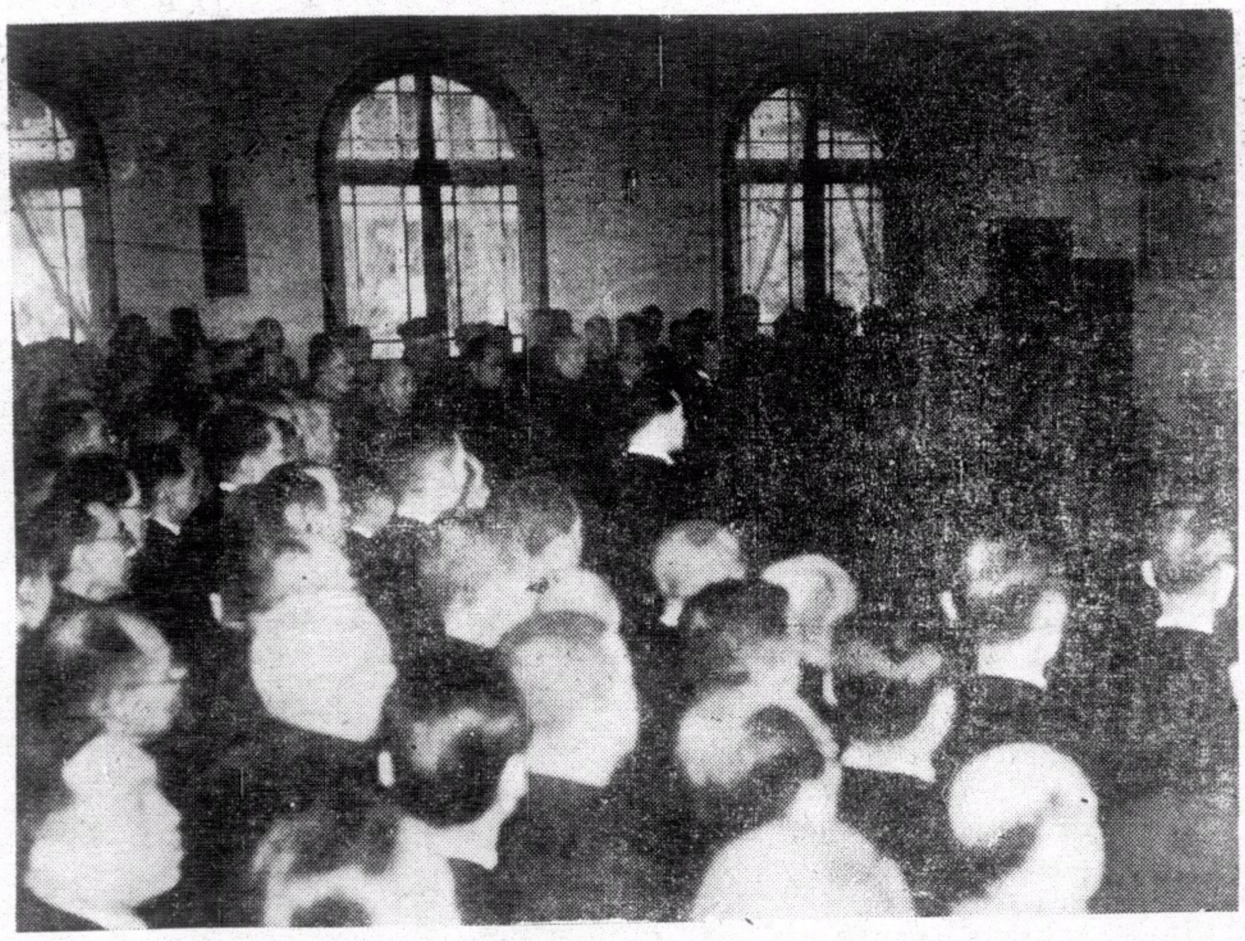
申・七時・時刻報告
- （一）粵語報告新聞
- （二）七時卅分・國語報告新聞
- （三）七時四十五分・潮福語報告新聞

壬・八時・特備中樂秩序・由「六合社」担任
- （一）玉碎馬嵬坡　陳卓瑩・程嬰
- （二）暴雨折梨花　何浪萍・胡美倫
- （三）汗顏悔謀先朝　呂淑賢・鄧嫣然
- （四）玉葵寶扇　胡美倫
- （五）浪子賢妻　陳留芳・李小燕
- （六）薄倖郎君　李小燕
- （七）七重天　陳留芳・鄧嫣然

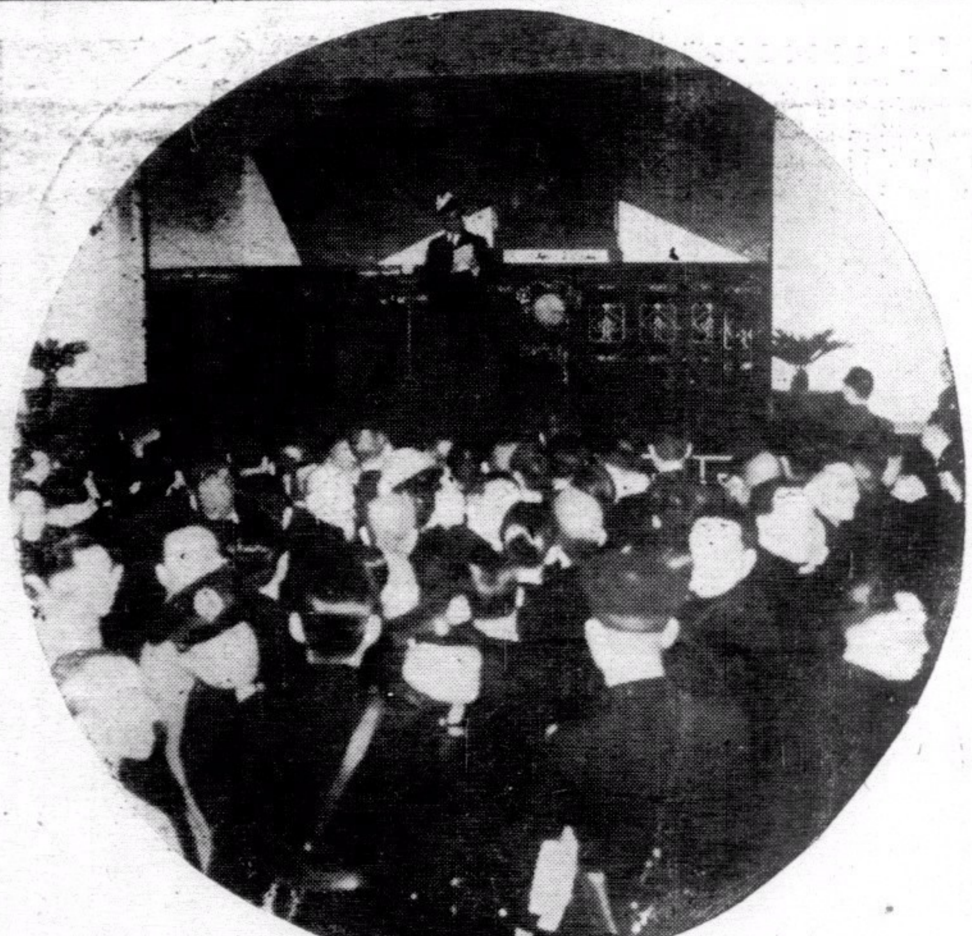
十一時完

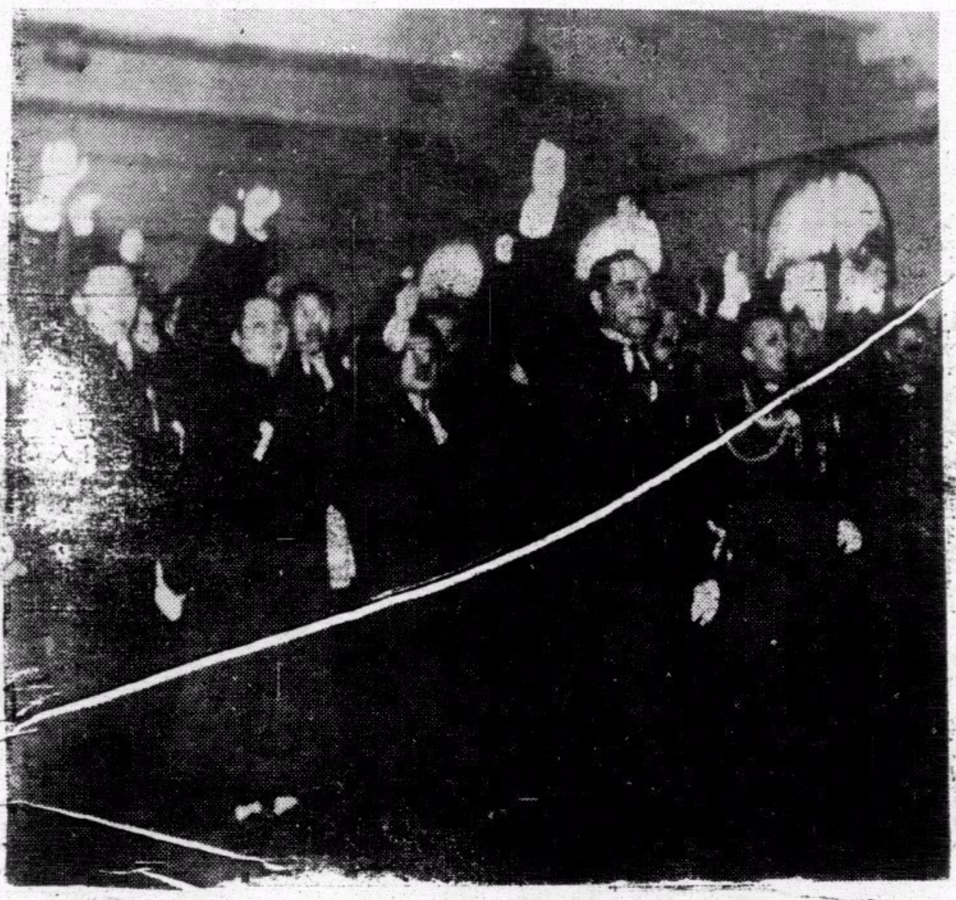
啓事

國民政府還都週年紀念大典。國府各院部會長官。均分別撰文題字同申慶祝。本報以地處香江對各上項論文題詞圖片因郵遞需時。前昨兩日始先後收到。爰亟爲彙編。劃分五刊。計(一)國民政府一年來工作概況。(二)國府各院部會長官慶祝國府還都週年紀念題詞。(三)國府各院部會長官慶祝國府還都週年紀念論文。(四)慶祝國府還都週年紀念畫刊。(五)國府還都週年後之首都復興氣象畫刊。分日刊登。讀者諸君希爲留意。(編者附識)



三月卅日爲國府還都一週年紀念日，是日上午八時半在國民政府禮堂舉行隆重典禮，各機關官長，均出席參與其盛；同時 汪主席對各國各地播送還都一週年來之感想。上午十時，於大禮堂招待外賓，十一時舉行大規模閱兵式，同時揚子江中海軍軍艦亦鳴砲示敬，盛況空前。本頁各圖均爲慶祝中之種種盛況，左圖爲 汪主席就位，右圖爲會場全景。

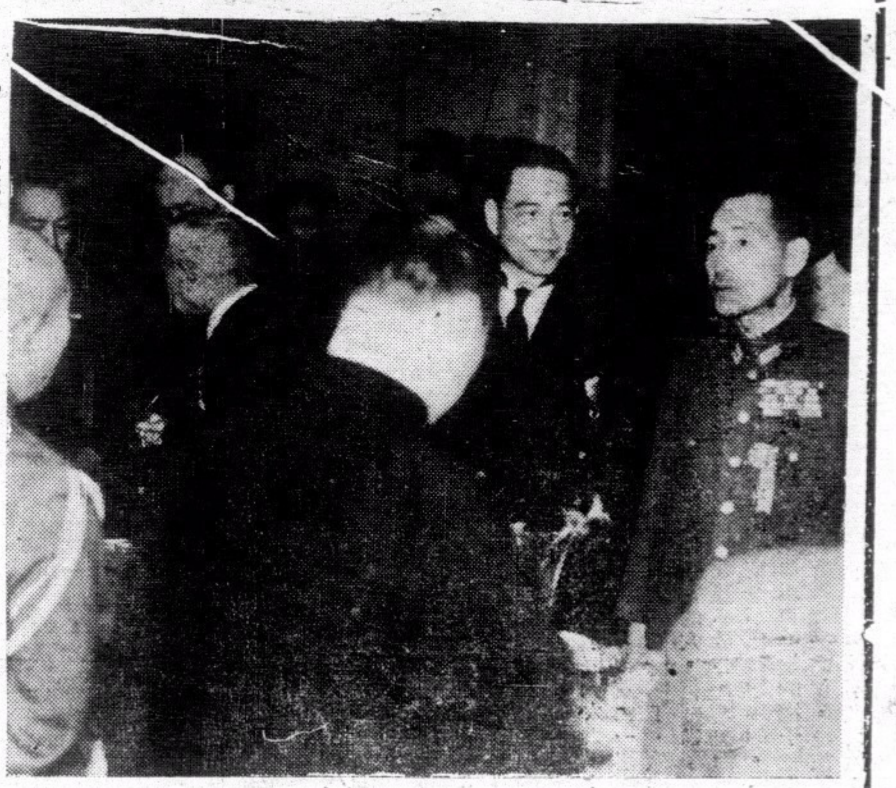




→汪主席率領全體人員三呼中華民國萬歲情形。

↑汪主席致開會詞。

↑禮成後在國府前攝影紀念

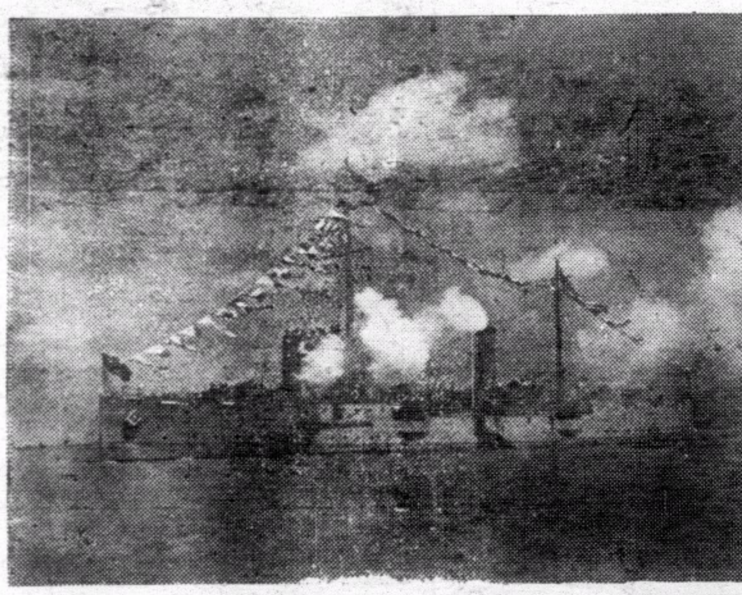


→汪主席在國府禮堂招待外賓。

←汪主席檢閱軍隊情形

↑在南京街頭宣傳之廣播車

→南京新街口廣場所樹之汪主席肖像并標語



←揚子江中之軍艦鳴砲示敬

→中小各學校持旗遊行。

↑汪主席暨文武各官員在閱兵台上

第伍貳捌期

尖兵

英軍在希登陸證實，德軍果然向南希進兵，巴爾幹大戰，從茲爆發，多少弱小民族與弱小國家要陷於這萬惡戰魔的鐵蹄下。近閱羅保匈三地來電，三小國均向南斯拉夫抗議各該國境內受南機轟炸。然德陸空軍是由該三國出發攻南的，『祇許州官放火，不許百姓點燈』；原來這句話在國際上也適用。

※ ※

羅斯福步步領導着美國向參戰之途邁進，這是我們早已迭次預斷過的。在當時不但羅斯福要極力否認，而渝府宣傳員更爲羅氏保證。現在連美國衆議員也公開演說謂將參戰了，不久將來的事實，會一一做了我們說話的註脚。

※ ※

明天爲耶穌復活節，羅馬教皇正準備要再來一次聲淚俱下的呼籲和平；可是聲未出，淚未流，而巴爾幹戰爭已擴大起來。也許連教皇的皇宮裏也可聽到大砲與炸彈聲，而宮外的羅馬城也許更多火藥硝烟的氣味，愛和平的耶穌名義上是復活了，可是教皇所期望的世界和平，却黯淡得很！（超）

吾儕之新生命

菊孫

一人之生命有限，而國家民族之生命無窮，以有限之生命，貢獻無窮之國族，使其發榮滋長，繼繼繩繩，則上可以無愧於先民，下可以燕翼於後代，是則吾儕青年之責任，而國家民族之所賴以生存者也。自吾祖軒轅，開啓土宇，以至於今，千有餘歲矣。以地理之得天獨厚，雖有創生文明之力，而新陳代謝，發揚光大之力，反遜遜於他人。日本自十九世紀黑船事件後，發奮維新，數十年間，一躍而爲世界上第一等强國，顧猶覺其生存發達，常受他人包圍威脅，而不敢泰然自安；我國於屢挫屢敗之餘，苟不重新考慮，將何以確保國家民族之生存獨立，而解決亞洲之問題。往時吾國青年，多騖於廣遠之途徑，或激於一時之衝動，其所爲救國之道，不失之於廣泛，即失之於褊隘。廣泛之弊，將使我國爲歐美之附庸，褊隘之弊，將使我國爲蘇俄所赤化；二者皆非所以救中國之道，而其眞能救我中國，及保衛我亞洲民族者，厥惟孫總理之大亞洲主義。蓋我東亞人自有我東亞人之歷史與文明，斷不能舍棄其歷史與文明，而求作他人之附庸者。故吾儕救國之道，自當以孫總理之主張爲根本，一切思想行動，皆奉此爲鵠的而後可以拯救中國，解放亞洲民族，若漫無抉擇，而惟甘言券言是聽，則求助太殷，望人太切，反致受他人所利用，所欺騙，而陷於進退不可，自拔不能之窘境中。最近事變之發生，蓋即由於國人認識之不清楚，致爲國際主義及共產主義者所乘；吾人痛定思痛，亟宜一改以前之弊習，愼勿以譬多者即爲孔子，而如刳瓜者即爲皋陶也。夫人固不能無求助於人，國於天地，亦不能孤立獨行，而無所與助；故集團行動，實爲民族解放力量之最偉大者。不如是，則不足以粉碎舊秩序之束縛，而謀國家民族之生存。國民政府之提倡和平反共建國，締結中日基本關係條約，宣佈三國共同宣言，發起東亞聯盟運動，蓋即本東亞民族自覺之意識，以求東亞民族之解放，而底於共存共榮之途也。吾儕對於以前之運命，久已歎其艱屯，則對於今後之新生命，宜如何珍重愛護，堅苦奮鬭，以排除萬難，而求貫澈孫總理之主張。汪主席國府還都週年紀念，寄青年諸君有曰：『國家民族的進步，其關係在於個人之思想能力，一代勝似一代，國家民族之前途，寄託於青年。』吾儕青年其牢記汪主席之言，堅定吾儕之信念，則中國民族及東亞民族之運命，從此更生矣。

童丐的哭聲

煉如

俗語有說：『小孩無詐』。這句話在往時很相信，但在今日我便不信了！爲什麼呢？往時攔徑搶刼的，多是强徒；而現在多是十三四歲的童匪。他們搶刼，是有組織的，有計劃的；象「觀音化銀」這一類的搶刼，糾合三數童匪；先以一童，力拍持錢者的手，使其錢散落地上，持錢者不甘損失，必追拿下手的小童，其餘的童匪，便急拾其錢，飛跑而去了。象這樣的搶法，就是成人也沒有他的狡詐，誰道小童無詐呢？

昨天我行經某道騎樓下，見有一童丐，坐在路旁，其前鋪白布一幅，上寫遇難無依的悽慘，小童伏地號咷，眼淚一滴一滴的沾濕衣袂！道旁過者，多駐足觀看，見他悲聲苦淚，都憐憫他的窮苦，紛紛投以銅元；我這時也被他感動，伸手摸入袋裏，正想予他銅圓一枚；既而忽有所感，把憐憫他的心腸，頓時改變。爲什麼呢？因爲一個十一二歲的小童，如果沒有人驅迫指使他，決不肯坐在路旁，終日啼哭，而不跑去別處和其他的小童玩耍的；可見他的哭泣，一定是人教他造的。然而看他的眼淚，一點一滴都是從眼眶裏流出來，聽他的哭聲，悽咽中而帶有驚慌的聲氣，又似不是僞做的？我心裏正左思右想，覺得這個童丐可憐！後來我恍然大悟，以爲這個童丐，雖屬可憐；而驅迫這個童丐而乞食的，就確實可惡！爲什麼呢？知果驅迫他的人，不是用很惡毒的鞭扑，和可怕的恫嚇，來驅迫這童丐，童丐雖哭，也不至這樣淒涼。大抵這個童丐，如果乞不到錢，歸去時，一定要受很惡毒的鞭扑，不獨要受鞭扑，而且還要餓一兩餐，連殘飯淘羹也沒得吃哩；所以我說驅迫指童丐出而乞食的人，是最可惡的。

前天是兒童節，一般教育家都極力提倡，做父兄的，紛紛買恩物賞給兒童；同時各公司飾櫃裏，都陳列各種兒童玩具和糖果等，以備各家長的購買。但不知可會想到這旁丐的小童否？兒童是我國的小主人，也即是社會的小工作者，如果任令他們街頭哭泣，而不替他打算，將來强悍的，就會流爲童匪，爲國家社會之憂；衰弱的，便會中道夭死，減少我國的人口。然而現在渝府還是作無底的抗戰，使國中兒童，不死於鋒鏑，就使於飢餓疾病，就流落異鄉做難童，童匪，童丐，那麼我國將來，更靠什麼人去支持呢？我想到這裏，不禁爲兒童哀，更爲我國前途哀！

婚姻問題之研究（九）

還

嫁娶自專，覸求新許之弊，少年男女，血氣未定，情慾方熾，智識無多，閱歷甚少，交遊未廣，而乃自專擇婚之柄，將有後悔之虞，或則被騙財色，或則亡身敗名，近年報載，此種新聞，指不勝屈！蓋男子交際，得一知己，尚且不易；況男女之間，直接擇婚，欲求美滿，更爲艱難，故即使本身有自由擇婚之全權，勢不能不借助於父母，及媒妁，因一人之耳目有限，而求婦之男，與待聘之女，又不易聚其兩相同意者於一方，如貨物之列肆而沽，可以予取予求，故擇婚實爲天下最難之事！而女之擇夫，比男之擇婦，尤爲艱險；苟爲女子，四出奔走，以求對偶，不徵求父母之意，不用媒妁之言，則女子之貞操，恐不易保！蓋近來青年擇婚，實多騙色，如美其名曰試婚，無非先姦縱慾耳；如女子智識薄弱，必墮其彀中，弄至和姦，勢非止一度，苟合非止一人，歷數人之姦淫，而後成一時之夫婦，擇則擇矣，自由則自由矣，其所犧牲，不已多乎？萬一所遇，都是無情，年華已老，色相犧牲，全無成效，嫁杳無期，則殘敗花枝，誰人玩賞，墮落終身，變成怨女，是女子之直接擇婚，若非確有定見，節慾力强，終必受愚無救！如打破貞節問題，而不以爲恥，反因以爲利，則直接擇婚，夫復何難，亦不必言矣！特恐婚姻之禮廢，則夫婦之道苦，而淫辟之罪多矣。（完）

談賭

魯英

賭，在南中國最繁盛的地方，誰都知道是澳門了！在這處居住的人，或是偶到遊玩的旅客，若果是意志薄弱頭腦單純的，就容易會受着賭的誘惑而沉迷不返，卒致身敗名裂！所以有許多人說：『澳門是梳打埠』，譬喻是何等適當啊。

香港，平素對於賭博一項，一向是嚴厲禁止，不過基於百密一疏的情勢下，雖然經軍警們的嚴密查緝，不遺餘力，但一般憨不畏法的歹徒，悍然秘密冒險，設立各種的賭局，來欺騙無知市民，如字花，字胆，番攤，補票……等，應有盡有；最近更日益猖獗，雖經軍警不斷的破獲，但彼仆此起，並沒有消滅。在各種賭博中，規模最大而又最普遍的，首推是字花，據報章所載：單就灣仔一地，字花機關，竟有數百間之多，每天開銷的雜費，也要千多元，收入的鉅大，由此可以想見！

在那賭風這樣盛行的現在，自然直接或間接受害的人，是有相當的衆多！從前有人譬喻賭有甚於『洪水猛獸』，意義是多麼適當，因爲洪水猛獸，爲害雖然是異常劇烈，但仍然可以設法防範。然而賭風是不然了，它有利做誘惑，利是每一個人都極表歡迎的，所以有許多人，貪着一時的僥倖，忘記了沉迷的危險，不惜把寶貴的時間與精神，消耗在那賭場裏！這樣長此而往，結果賊有小則耗費錢財，大則人亡家散！我記得在目前某一天晚上，在灣仔某一間茶樓品茗，瞧見一個中年婦女，聽到所開的那個字花，不是自己所買的，便立即跳樓自殺，這樣以性命作孤注的慘劇，相信如此一類的，不寧唯是，恐怕如恒河沙數！

可以說，賭不特是對於貽害人羣，就是對於社會上的秩序與安寧，也有極大的破壞性，許多爲了賭而作奸犯科，爲了賭而惹起糾紛和爭鬥。唉！賭是多麼使人疾首痛心啊！

一個新的天地—大嶼山

非非

記得幼年的時候，曾讀過錢牧齋的偶耕堂記，對於文中描寫農耕的生活，如「山翠濕衣泉流肱枕」的話，印象特別深刻！筆者本來自農村，可是每一記起，仍然給它誘惑着，而不禁悠然神往。年前有個要好的朋友談起避地的話，筆者就曾約他實行偶耕呢。其實現目的農村，疲敝已極，萬不容許這種詩意的生活；這也是理想和現實矛盾的一端。

最近某旅行社發起，旅行大嶼山的銀鑛灣，筆者爲了對於旅行向所愛好，因即加入。不過這回旅行却另有個動機，便是想看看那裏是不是適於開墾，因爲最近本港當局正計劃移民那裏，一時開墾之聲，洋洋盈耳，不免去觀光一下，說不定也做個老農實現詩人的生活呢。

爲了沒有嚮導，時間也復匆促，霧裏看花，殊不眞切，當地情形，只得一個模糊的影象，便是：銀鑛灣頭，細沙如雪；梅窩村裏，阡陌縱橫。說到開墾，這裏大部已經開闢。想來這島有的是土地，將來移民開墾的地點，當不在這裏，而一定別有所在。

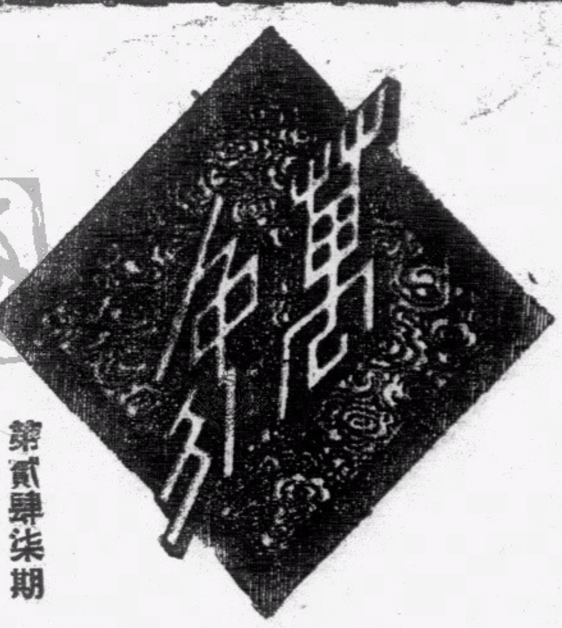
這裏有個銀鑛山，銀鑛灣的名字，當是這樣來的。這鑛山從前有人開採過，可是爲了鑛質不佳，停頓下來。筆者曾拾得幾塊石頭回來，其中嵌有鑛質，閃著銀的光耀。在鑛山的左面有著瀑布，潺潺盈耳，因此水源比較富足，比起本港只靠天然雨水的要好得多。就是這山水，居民也只是做洗濯用，飲用的另鑿井吸取呢。

當地的土質，低地是屬沙土，除了闢做稻田外，都做了園地，山上則屬黃土，也很鬆脆而帶些黏性，據說適於種植。說到土產，就筆者所嘗到的，爲一種黃心的番薯，很鬆香可口，並且沒有筋絡，也許是當地的特產。至畜牧方面，除鷄豚以外，還有鵝鴨和羊，不過並不多見。

據說當地的蚊蟲，很是厲害，這從當地兩家富人的別墅，那門窗上都張著紗網，可以知道！因此撲滅蚊蟲，根絕瘧疾，當然是移民開墾的先決問題，至少也應同時進行，否則是不能夠安居的。

這裏究是個新天地，筆者離農村已久，一旦置身其間。覺阡陌交通鷄犬相聞，眞如武陵漁人進入桃花源裏的感想。在這戰神威脅著的本港，有這一片寧靜的所在，要是在這裏從事農耕，那末，那詩人的田園生活，也許不難實現吧。

※ ※ ※ ※



第貳肆柒期

偶語

兒童節那天，港九兩方面，都有舉行慶祝兒童節的盛會，演戲，唱歌，各種游藝，應有盡有，但參加的兒童，都是在學的小學生，普通的兒童，實在沒有參加的機會，因爲許多會場，是憑著劵入場，或者是用團體的名義，才可以參加的。因此，我便想起一幅上海漫畫來，上海有一所兒童公園，顧名思義，當然凡屬兒童，都可以入內，但如果是衣衫藍褸的童子，園警還是不許他入內，這幅漫畫的題材，就叫做「被擯的野孩子」，兒童節那天，的確有這種現象。

渝共的鬥爭，漸就具體化，對於海外的僑團，正在忙於宣傳拉攏，大家都在板著面孔說「抗戰」，一方說「決不遷就」，一方說「內戰危機」，他們如果眞的是要救國，便不應將戰禍延長到今日，我們應該判定一種看法，就是：渝共的鬥爭，只是他們派別權利的衝突，對於和運，確沒有絲毫影響，反轉的會令到觀望游移的人，感到和建才是復興的方策。

這一週來，本港的刼案又有發生，而且都是因爲提取鉅欵，而引起歹徒垂涎，俗語說：「財不可露眼」，這就是原因。然而以本港商業之大，一萬幾千元的交收，實在渺少得很，既不能避免匪徒的窺伺，那末，維持治安的力量，是需要增加了！（涓）

美國人的新式嗜癖

——與衆同樂也可成爲嗜癖的——（下）

明譯

這个嗜癖，效果是相當大，有四個鄰人對於這是很熱心提倡，他們努力的結果，是使到五百个兒童在鄰近的，也可聚會，狄格臣還有時演劇給他們看。

在賓省一个小城市有一个退隱的販布商人，他提倡了一種嗜癖，在這个紛亂的世界，這種嗜癖也可使人感覺興趣。這个商人的名字是佐持加立，他的嗜癖是家家戶戶的向人們徵求他們對於當地重要事件的意見，然後他便把所得的收集起來，正面的把也有，反面的也有，他便把這些告訴他人，及一同把它討論，他還對聽的人們說，省份的立法人員們，是很想知道投票者對於這些事件的認識，有時，他們不想知，因爲人們多數草率了事，佐持加立時時都說：「在這裏，我有兩封呈稟書，一封是『贊成』這條法例，另一封是『反對』它，我將把這兩封一齊寄上，你們或是贊成，或是反對，都可照著這兩封所說的下面署名，不過，這對我是絲毫也沒有關係的。」

另外有一個支加哥的多勒菲氏，她是「北部獸類避難所」的主人，她說她工作的經過：「當家畜們的主人離開家庭去別處工作，這些家畜們便被遺棄了，我便把這些被拋棄了的獸類，收集起來和豢養它們，等到它們的主人來把它們携帶回去，這種工作，是經成爲我很喜歡的嗜癖」。現在多勒菲已收容過（在每年內）二千隻貓，每次有一百五十隻狗和五十隻貓。

萊路夫婦們在聖誕期內，常常把玩具禮物等，分派窮苦的孩子們，他們這種嗜癖，令到人們對他們協助，送給他們顏料，小釘子，布和其他供應來使他們製造玩具來分給，祇在一聖誕日內，有大約一萬兒童接到萊路夫婦們的禮物，這一萬兒童們，倘使沒有他們的餽贈，是沒有玩要玩具的機會。

幾年前，有一個富有的人在長島建築了一間很華麗的「家庭工廠」，這個工廠，他是在餘暇時用來消遣，所以這也成了他的嗜癖。不過他自己說過：「有一日我認識了我這間工廠若是把它公開了，我便可使那些喜歡器具的兒童們有機會發展他們的嗜好，我便要求一個在小學的教師帶幾個學生來到我這裏，他們來到和持起器具來動手時的喜悅，我看了也好像我是他們其中的一個，以後，這也成了我的嗜癖。」

當然，人們對於嗜癖感覺需要，最大的理由當是因爲它是我們感覺興趣，不過，倘若它可使人們與我們一樣的快樂，這是雙重的興趣了。（完）

都市人的肺

——顏色多作黑色——

愉譯

人類肺部正常的顏色，是淡紅色，但煤鑛工人，因他呼入黑色的煤氣，他的肺也是作黑色。都市我們也知到它的空氣，是并不是怎樣清潔的，肺病的傳染，在都市是最爲劇烈，人們吸入了汚俗的空氣，時間一久，肺部也改變顏色。前紐約市衛生局委員德靈頓說：「我曾經從事於把紐約市民的屍體解剖，肺部的顏色是如黑夜一般黑，在我所見，差不多是沒有例外」。

黑色的肺，不祇是發現于紐約的市民，其實多數都市人民，他們的肺也是汚有微黑色，或深黑，密爾窩基的報紙，最近刊載關于該處的一段消息：「新鮮的空氣，密爾窩基，很像是一種夢想，當一個密爾窩基民到外間去呼吸新鮮空氣，其實他所得到的是看見黑色的烟，鼻孔中嗅著硫酸氣，頭髮上蓋了烟灰，在別處都市居住五年時間，肺部是仍有健全的灰紅色，但在密爾窩基住了五年，任何人，他的肺都是變作黑色了。據畢勒維爾的估計，密爾窩基一月中落下的灰塵，每平方英哩約爲一五〇噸，這是一個驚人的數目，他說多數的烟，都是由工廠產出，并且其中有一部已給風力吹了郊外去，密爾窩基的工廠，所燒的煤，多是賓沙爾維納亞的多烟多灰煤。畢勒維爾的計算，每月約有二五，〇〇〇噸的硫酸氣蓋過了密爾窩基，這使密爾窩基每年的損失爲七，〇〇〇，〇〇〇元，這損失是包括市民健康，建築物，和植物。

密爾窩基的空中，含有這樣多量的氣體，故太陽射下的紫外線是被隔斷。因空氣中是含有這樣多的煙與氣體，故在路上步行，呼吸也可能的使你感覺頭痛，一年的七個月中，兒童是應該常常進食鰵魚肝油的」。

爲著身體上的健康打算，在假期或者是星期日，都市居住的人，實是有到郊外旅行的必要，遠離煤煙區，或多塵的工業區居住，是最聰明的，同是一所的房子，居住在上層，也較爲安全云。

值得注意的太陽黑點

指譯

據天文家說：太陽的光輪裏有著許多的黑色斑點，這可從倍數大的望遠鏡裏可以看見。這些黑點，最小的也比我們的地球大，而且逐漸在增加擴大。牠有時會爆炸，使整個宇宙的氣候發生重大的變化，造成狂風，暴雨，嚴寒，酷暑，地震，海嘯等可怕的現象。同時南北極的磁性也會暫時失却。所以太陽的黑點和我們有著密切的關係，我們注意到天文台所發佈關於這種的消息，不是沒有理由的。至於這種黑點，其實也並不是黑色，只不過爲了牠的光熱比起太陽要差得多，從外面看起來象是黑色的吧了。

偵探小說 如此嬌客（三）

探人譯

「你以爲這个人是男子嗎？」梅麗太太問。

他臉色嚴肅地說「我也懷疑著。其實自從我的丈母離開那時起，我便懷疑著了。她離開的那樣匆促，並且不讓一個人和她到車站處，完全和平時的行徑不同。現在：」他說到這裏，忽然像想起什麼來，因繼續地說：

「現在我才明白她爲什麼叫我把她所有的家具都賣去了。」

「她叫你把家具賣去嗎？」梅麗太太無限驚異地問。

「是的，她吩咐什麼都給她出賣。她說時言外似乎當她回來的時候再買一套新的家具似的。」

「已經賣去了沒有？」

「還沒有。現在對於她的意思，才明白過來。」

「天啊」！梅麗太太說。「要是眞的有個男人和她在一起，那只有祝禱上天給她擠慣了，除非那男子是個正當的人。但是爲了種種的原因，我總不放心。她這封信那樣冷淡，完全不像是她寫的。」

尼爾現出憂鬱的樣子說：「我也還沒有接到她的信。她往常是早有信來的了。」他不久又說：「我想起一件事來了。丈母有一張鐵路的免費乘車票，你是知道的。我要查查這車票，看她是不是帶走了。並且那到檀香山去的郵船，我也要調查一下。」

這個主意，使得梅麗太太安心了些。因諄囑他注意，說她那妹子是個富於感情的女人。

「我一定辦去」。他冷冷地答著她，想從她取得經濟上的好處。

幾天後，尼爾到梅麗太太家裏去，一見面，就說起這事情來：

「我得到些比我所預料還要不好的消息。丈母的鐵路車票一動也沒有動，原來她並沒有把車票帶去。」

（未完）

※ ※ ※

X光發明史

（楊譯）

在一天的深夜，北風劇烈的吹動著，一個科學家，這時是十一月的天氣，他仍不停的研究著高電壓的強電流，在他是一個好學不倦的科學家，白天他是個學校的教師，夜間，他是研究對於自己有興趣的工作，這一天的深夜，研究工作的進行，是和以前的不相同，是跳過了兩線接近高壓線圈的電流時，這高壓的電流，金屬線接間的空際，將線圈和一眞空管的外引導線相接，在離這眞空管數英尺遠的桌上，是放著一塊紙板，給叠石粉塗上了的。

工廠是黑黑的，當制板接上，在棹上的紙板，于黑暗中，是發出了光，這進行試驗工作的科學家是重複一次，這是發出了光，他已知到這眞空管也在發光，是放出一種不可見的光線，但他是不知道經過紙板而使這瑩粉發光的，是那一種的光線。

大約一星期後，這科學家，德國大學的一個物理教授，他的名字是勞特根（Rontgen），發現這種光線是能透過木材，布，和很多種的金屬，但不能透過鉛，和白金，勞特根把這種光線，稱爲X光。

勞特根繼續進行，製造一種電磁波浪，這是察看人體內部，和攝影身體內部所需要的一種光線。醫學家是用這種X光，檢看病人的身體，冶金學家，用它檢看金屬板的構造，最近X光攝影儀器的發明，把身體露在X光線下，百萬份一的時間，便能檢出內部的情形。

發明人勞特根，是一八四五年，三月二十七日，生于德國的林省他的父親，是一個布商，當他在童年時代，他的父母把他送至荷蘭，這時他是愛好機械，入了荷蘭的一所工業學校，同年他是轉學了，一八六七年瑞士的蘇黎世大學，畢業後，他獲得博士學位，再求深造，這時他認識了一個德國的物理學家，他便開始對物理發生興趣，便以講授物理爲生活，做一個物理教師，并繼續他的深造研究，一八八五年，他是胡斯堡物理學院的一個物理教授，在職時，他發明了X光線。

在勞特根的發明X光線前，另一個德國的物理學家良諾（Lenatp）他也曾經發現一種看不見的光線，可透過一些薄薄的金屬片，這種光線是可能的使瑩粉發光，勞特根是知曉良諾的試驗，發明了X光線。良諾的工作，他繼續良諾的看不見光線。

X光線是一種看不見電磁光線的一種，其他的看不見的電磁光線，是無線電線，紅外線，紫外線，宇宙線，這些看不見的光，和看見的光，它的浪是正和一種水波浪相似。電磁波的分類，是依照它的浪長度，即兩波中一高點的距離，X光的長度，是一千萬份之三十九的一英寸，至一後十二個零份的三十九的一英寸。人眼所能看見的光，是由百萬份之十六至百萬份之十八的一英寸的波長，可見的光，是由燃燒各種物質而成，今日的X光，它的生成，是由高壓的電流，通過用銅製的電極，和鎢製的電極，這兩極是同在一眞空管內，由銅的陰極，發出一種光，撞擊鎢電極，而生出X光，它正如普通的光線一樣，是可透過玻璃，並且X光是可以穿過很多種物質，這是普通看見的光線，所不能的。

X光的攝影方法，是將所要攝影的物體，放在攝影板和X光管之中，攝影人將X光的管，放在各種的器官如心、肺及病等。印在板上，X光透過各種的器官肌肉，組織，是利用X光，便成了一投影，攝影胃部和內臟是沒有投影，利用X的光線身體內某一部份的動作，是可以看出的。X光的發明對醫學上的貢獻是很大，一九〇一年，勞特根獲得諾貝爾醫學獎金，他死於一九二三年。